د مالِک عیسیٰ مسیح په حقله

د حضرت مرقوس زیرے

پېژندګلو

د حضرت مرقوس زیرے په اِنجیل کښې دویم کِتاب دے او په دې کښې د حضرت عیسیٰ علیه السلام ژوند، د هغهٔ خِدمت او چې زمونږ دپاره یې څهٔ کړی دی هغه درج دی. د حضرت مرقوس د اِنجیل د ټولو نه لوئ مقصد او د دې کِتاب د متن موضوع دا ده چې د حضرت عیسیٰ مسیح پیروی او د هغهٔ عام بلنه خلقو ته پېش کړی او د هغې دفاع وکړی، حضرت مرقوس د دې عام بلنې او پېروئ نه د حضرت عیسیٰ په تعلیماتو سره په ټینګه ملاتړ کوی.
حضرت مرقوس رسول فرمائی چې د حضرت عیسیٰ سره تعلق او شراکت د یو ایماندار یا مرید په ژوند کښې د زړهٔ آواز دے او په دې تعلق کښې په هغهٔ باور کول ضروری دی، د هغهٔ سره د تعلق په وجه خلقو ته د هغهٔ په حقله اقرار کول دی، او د هغهٔ خوئ خصلت په خپل ځان کښې راوستل دی، د هغهٔ د تعلیماتو نه ځان خبرول دی، او د خپل ځان اصلاح کول دی. د حضرت عیسیٰ د تابعدارئ او د شاګردئ مقصد دا دے چې خپل ځان هغه سختو اِلزامونو او نفرتونو ته تیار کړُو کومو سره چې هغه په خپله مخامخ شوے وو. د حضرت مرقوس زیرے په دې خبره زور اچوی چې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

حضرت عیسیٰ هم مسیح دے او د خُدائ پاک زوئ دے. په دې خبره پوهېدل ضروری دی چې د دې مطلب دا نهٔ دے چې حضرت عیسیٰ مسیح د خُدائ پاک جسمانی زوئ دے، بلکې هغه یې روحانی زوئ دے. لکه څنګه چې حضرت عیسیٰ مسیح په خپله وفرمائیل، ”زمونږ مالِک خُدائ پاک واحد ذات دے“ (مرقوس ۱۲:۲۹). په دې زېری کښې حضرت عیسیٰ مسیح د خُدائ پاک د بادشاهۍ اعلان کوی، بیمارانو له شفا ورکوی، او د ګناهګارانو دپاره خپل ژوند په فدیه کښې ورکوی. ټول ایمانداران د حضرت عیسیٰ مسیح د شفا ورکولو د نمونې پیروی کوی چې د ضرورتمندو خلقو خِدمت وکړی. د حضرت عیسیٰ مسیح نه علاوه، حضرت مرقوس خلق په درېو ډلو تقسیم کړی دی: شاګردان، ګڼه، او مذهبی مشران، په دې کښې څوک هم په حضرت عیسیٰ مسیح پوهه نهٔ شُو. کله چې وخت راغلو چې حضرت عیسیٰ مسیح سولۍ له لاړ شی، نو مذهبی مشرانو ګرفتار کړو، شاګردانو پرېښودو، او ګڼې ورپورې ټوقې وکړې. خو چې کله هغه په سولۍ مړ شو او هغه بیا راژوندے شو نو خلقو هغه وپېژندو چې په رښتیا سره هغه څوک وو. ستاسو د حفظ کولو دپاره ۱۰:۴۵ آیت ”اِبن آدم د دې دپاره رانهٔغلو چې د هغهٔ خِدمت دې وکړے شی خو د دې دپاره راغلو چې د نورو خِدمت وکړی او خپل ژوند د ډېرو دپاره فدیه کړی.“

د حضرت یحییٰ بپتسمه ورکوونکی بیان

۱ (۱) دا د خُدائ پاک د زوئ د عیسیٰ مسیح د زیری

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

شروع ده، ۲ لکه څنګه چې يشعياه نبی ليکلی دی چې،
"ګوره، زهٔ خپل پيغمبر ستا نه وړاندې لېږم چې ستا مخې ته
لاره تياره کړی. ۳ په بيابان کښې د نعرې وهونکی آواز
دے چې د مالِک خُدائ لاره جوړه کړئ او د هغهٔ لارې نېغې
کړئ." ۴ او دغه شان په بيابان کښې بپتسمه ورکوونکے
يحيىٰ راغلے او دا بيان يې کولو چې، "توبه ګار شئ او
بپتسمه واخلئ او ستاسو ګناهونه به معاف شی." ۵ او د
يهوديه د ټول مُلک او د يروشلم اوسېدونکی هغهٔ له بهر
راووتل، هغهٔ هغوئ له د خپلو ګناهونو په اقرار کولو سره د
اُردن د سيند په اوبو بپتسمه ورکړه. ۶ د يحيىٰ جامې د
اوښ د وړۍ وې او د څرمنې پټۍ يې د ملا نه تړلې وه او
مُلخان او ځنګلی شات يې خوراک وو. ۷ هغهٔ به دا اِعلان
کولو چې، "زما نه پس به هغه څوک راځی چې زما نه ډېر
زورَور دے. زهٔ د دې جوګه هم نهٔ يم چې ټيټ شم او د هغهٔ د
پېزار تسمې پرانيزم. ۸ ما خو په اوبو ستاسو بپتسمه وکړه
خو هغه به تاسو له په روحُ القُدس بپتسمه درکوی."

د حضرت عيسىٰ بپتسمه او آزميښت

۹ هم په هغه ورځو کښې داسې وشول چې د ګليل د
ناصرت نه عيسىٰ راغلو او د اُردن د سيند په اوبو کښې يې د
يحيىٰ نه بپتسمه واخسته. ۱۰ څهٔ وخت چې هغه د اوبو نه
بهر راووتو نو هغهٔ آسمانونه پرانستی وليدل او روحُ القُدس د
کونترې په شکل کښې په هغهٔ رانازل شو. ۱۱ او د آسمان نه
يو آواز راغلو چې، "تهٔ زما محبوب زوئ يې، ستا نه زهٔ
راضی يم." ۱۲ سمدستی روحُ القُدس هغه بيابان ته په تلو

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

مجبور کړو. ۱۳ او هلته کښې هغه تر څلوېښتو ورځو پورې
د اِبلیس په لمسون کښې وآزمائیلے شو. هغه د ځنګلی
ځناورو سره وو او فرښتې د هغهٔ په خِدمت کښې حاضرې
شوې.

د حضرت عیسیٰ د څلورو ماهیګرو رابلل

۱۴ نو هرکله چې یحییٰ ګرفتار شو نو عیسیٰ ګلیل ته راغلو
او د خُدائ پاک د زیری بیان یې کولو چې، ۱۵ ”وخت پوره
شو، د خُدائ پاک بادشاهی ستاسو مینځ ته راغلې ده. توبه
ګار شئ او په زیری ایمان راوړئ.“ ۱۶ کله چې عیسیٰ د
ګلیل دریاب په غاړه ګرځېدو نو هغهٔ دوه وروڼه ولیدل چې
شمعون او د هغهٔ ورور اندریاس وو. هغوئ په دریاب کښې
جال اچولو ځکه چې هغوئ ماهیګر وُو. ۱۷ عیسیٰ هغوئ ته
وفرمائیل چې، ”ما پسې راځئ او زهٔ به تاسو نه آدمګیر جوړ
کړم.“ ۱۸ او هغوئ سمدستی خپل جالونه پرېښودل او په
هغهٔ پسې روان شول. ۱۹ کله چې عیسیٰ د دې ځائ نه لږ
وړاندې لاړو نو هغهٔ یعقوب د زبدی زوئ، او د هغهٔ ورور
یوحنا ولیدل، چې په خپله کشتۍ کښې ناست وُو او جالونه
یې مرمت کول. ۲۰ نو سمدستی هغهٔ هغوئ راوبلل، او
هغوئ خپل پلار زبدی د مزدورانو سره په کشتۍ کښې
پرېښودو او په هغهٔ پسې روان شول.

پیریانو نیولے سړے

۲۱ بیا دوئ د کفرنحُوم ښار ته لاړل نو کله چې د سبت
ورځ راغله، عیسیٰ عبادتخانې ته ننوتو او هلته یې تعلیم شروع

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کړو. ۲۲ نو خلق د هغهٔ په تعليم حق حيران شول. ځکه چې
هغهٔ د هغوئ د شرعي عالمانو په شان نه، خو په پوره اختيار
سره يې تعليم ورکولو. ۲۳ نو بيا په دغه وخت کښې په
عبادتخانه کښې يو سړے وو چې پېرى نيولے وو. ناګهانه
هغهٔ چغې کړې، ۲۴ "تهٔ زمونږ نه څهٔ غواړې اے عيسىٰ
ناصرى؟ تهٔ راغلې چې مونږ هلاک کړې څهٔ؟ زهٔ دې پېژنم
چې تهٔ څوک يې، تهٔ د خُدائ پاک قُدوس يې." ۲۵ عيسىٰ
هغه ورټلو او ورته يې وفرمائيل چې، "چپ شه او د دهٔ نه
راوځه." ۲۶ او پيرى هغه سړے ډېر ولړزولو او په چغه ترې
راووتلو. ۲۷ هغوئ ټول حق حيران شول او د يو بل نه يې
تپوس وکړو چې، "دا لا څهٔ دى؟ دا خو د اختيار سره يو
نوے تعليم دے. تر دې چې پيريانو ته حُکم کوى، او هغوئ
يې هم منى." ۲۸ نو ډېر زر په ټول ګليل کښې هغه مشهور
شو.

د ډېرو خلقو جوړول

۲۹ د عبادتخانې نه په راوتو هغوئ نېغ د شمعون او اندرياس
کره لاړل او يعقوب او يوحنا هم ورسره ملګرى وُو. ۳۰ د
شمعون خواښې تبې نيولې وه، او په کټ کښې پرته وه.
هغوئ بيا د هغې د بيمارۍ حال ورته ووئيلو. ۳۱ عيسىٰ
ورغلو او د هغې لاس يې ونيولو او په پښو يې ودروله او تبه
يې لاړه او هغه د هغوئ په خِدمت کولو شروع شوه. ۳۲ هغه
ماښام د نمر د پرېوتو نه پس هغوئ عيسىٰ له ټول بيماران او
پيريانو نيولى خلق راوستل. ۳۳ او ټوله ښاريه د هغهٔ د کور
مخې ته راټوله شوله. ۳۴ عيسىٰ ډېر بيماران روغ کړل چې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

په مختلفو بیماریانو آخته وُو او ډېر پیریان يې وشړل. هغهٔ
پیریان د خبرو نه منع کړل ځکه چې هغوئ ته پته وه چې دا
څوک دے.

په ګلیل کښې ګرځېدل او بیان کول

۳۵ سحر وختې د نمر ختو نه وړاندې عیسیٰ پاڅېدو او بهر
لاړو. هغه ځان له يو خوشې بیابان ته لاړو او هلته يې دُعا
کوله. ۳۶ خو شمعون او د هغهٔ ملګرو يې تلاش کولو چې
وې مومی، ۳۷ او کله چې يې ومونډلو نو ورته يې ووئیل
چې، ”ټول خلق ستا په تلاش کښې دی.“ ۳۸ هغهٔ جواب
ورکړو چې، ”راځئ چې نزدې ښارونو ته لاړ شُو چې زهٔ هلته
هم خپل بیان وکړم ځکه چې زهٔ په هم دې غرض راوتلے
یم.“ ۳۹ نو هغه په ټول ګلیل کښې ګرځېدو، د هغوئ په
عبادتخانو کښې يې بیان کولو او پیریان يې شړل.

د يو جذامی پاکول

۴۰ عیسیٰ له يو جذامی راغلو، مِنت زاری يې ورته وکړل او
ورته په سجده پرېوتو، عیسیٰ ته يې ووئیل چې، ”کهٔ تهٔ
وغواړې نو ما روغولے شې.“ ۴۱ د عیسیٰ زړهٔ په هغهٔ
وسوزېدلو، خپل لاس يې وراوږد کړو، او د هغهٔ سره يې
ولګولو او ورته يې فرمائیل چې، ”آو، زهٔ غواړم. پاک شه.“
۴۲ نو سمدستی د هغهٔ نه جذام ختم شو او هغه پاک شو.
۴۳ بیا عیسیٰ هغه د دې سخت حکم سره رُخصت کړو،
۴۴ ”ګوره چې هیچا ته د دې په حقله څهٔ ونهٔ وائې. لاړ شه،
خپل ځان اِمام ته وښایه او کومه شکرانه چې موسیٰ مقرره

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کړېږ ده هغه ورکړه. دا به ستا د روغولو ګواهي شي." ۴۵
خو هغه سړے بهر لاړو او د دې قيصې نه يې ټول خلق خبر
کړل. دا خبره يې تر لرې لرې خوره کړله تر دې چې عيسىٰ
به يو ښار ته هم په ښکاره نۀ شو تلے او بهر به په خوشو
ځايونو کښې پاتې کېدو. خو بيا به هم خلق د هر لورى نه هغۀ
له راتلل.

د يو شل سړى روغول

۲ ۱ کله چې عيسىٰ يو څو ورځې وروستو کفرنحُوم ته
واپس شو نو خلقو ته دا پته ولګېده چې هغه په کور کښې
دے. ۲ او دومره ډېر خلق ورته راټول شول چې د دروازې
نه بهر هم نۀ ځائېدل. او څۀ وخت چې هغۀ هغوئ ته کلام
بيانولو، ۳ نو څلورو کسانو يو شل سړے راوچت کړے
وو او هغۀ له يې په پوزى کښې راوړو. ۴ خو د ګڼې له کبله
يې هغۀ ته نزدې نۀ کړے شو، نو هغوئ د کوټې چت په هغه
ځائ کښې سورے کړو چرته چې عيسىٰ وو او په هغه سورې
کښې يې هغه شل سړے په بستره کښې د هغۀ مخې ته
ورښکته کړو. ۵ کله چې عيسىٰ د هغوئ دا ايمان وليدو نو
هغه شل سړى ته يې وفرمائيل، "زما زويه، ستا ګناهونه
معاف شول." ۶ خو هلته په دغه موقع يو څو د شرعې
عالمان ناست وُو، هغوئ د ځان سره ووئيل چې، ۷ "دا
سړے داسې خبرې ولې کوى؟ دا خو کُفر دے. د خُدائ پاک
نه علاوه هم لا څوک د چا ګناهونه بخښلے شي څۀ؟" ۸
سمدستى عيسىٰ پوهه شو چې دوئ په زړۀ کښې څۀ سوچ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کوی نو هغوئ ته يې وفرمائيل چې، ”تاسو په خپلو زړونو
کښې داسې سوالونه ولې راولئ؟ ۹ آيا دا آسانه خبره ده
چې زهٔ دې شل کس ته ووايم چې ګناهونه دې معاف شُو، او
کهٔ دا ووايم چې پاڅه خپله بستره دې واخله او وګرځه؟ ۱۰
خو دا ځکه چې تاسو په دې پوهه شئ چې اِبن آدم سره په
دُنيا کښې د ګناهونو د بخښلو اختيار هم شته،“ نو هغه شل
سړی ته يې وفرمائيل چې، ۱۱ ”زهٔ تا ته وايم چې، پاڅه،
خپله بستره دې واخله او کور ته ځه.“ ۱۲ او هغه پاڅېدو،
سمدستی يې خپله بستره واخسته او د ټولو په مخکښې روان
شو. دغه شان هغوئ ټول حېران پاتې شول او د خُدائ پاک
ثناء يې ووئيله. هغوئ ووئيل چې، ”داسې کار خو مونږ چرې
هم نهٔ وو ليدلے.“

د محصولچی دعوت

۱۳ عيسیٰ يو ځل بيا د درياب غاړې ته لاړو، ګڼ خلق ورله
راغلل او هغهٔ هلته ورته تعليم ورکړو. ۱۴ څنګه چې هغه له
دې ځايه لاړو هغهٔ د حلفیٰ زوئ ليوی د محصُول په کُرسیٔ
ناست وليدو او هغهٔ ته يې وفرمائيل چې، ”ما پسې راځه.“
ليوی پاڅېدو او په هغهٔ پسې روان شو. ۱۵ نو څهٔ وخت
وروستو چې عيسیٰ د ليوی په کور کښې روټیٔ ته کښېناستو،
ډېر محصولچيان، ګناهګاران او د هغهٔ مريدان ورسره يو
ځائ روټیٔ ته ناست وُو، ځکه چې ډېرو خلقو هغه منلو. ۱۶
ځينو فريسيانو، څوک چې د شرعې عالمان وُو چې دا وليدل
چې هغه د محصولچيانو او ګناهګارانو په دې ډله کښې روټیٔ
ته ناست دے، نو د هغهٔ مريدانو ته يې ووئيل چې، ”هغه ولې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د محصولچیانو او ګناهګارو سره يو ځائ روټۍ خورى؟“
۱۷ چې عيسىٰ دا خبره واورېدله نو دوئ ته يې وفرمائيل
چې، ”روغو خلقو ته د طبيب حاجت نۀ وى خو بيمارانو ته
يې وى. زۀ د دې دپاره نۀ يم راغلے چې صادقانو له دعوت
ورکړم بلکې ګناهګارانو له.“

د روژې په باب کښې تپوس کول

۱۸ يو ځلې چې د يحيىٰ د مريدانو او د فريسيانو روژه وه نو
ځينې خلق ورله راغلل او وې وئيل چې، ”څۀ وجه ده چې د
يحيىٰ مريدان او د فريسيانو مريدان خو روژه نيسى، ولې ستا
مريدان يې نۀ نيسى؟“ ۱۹ عيسىٰ هغوئ ته وفرمائيل، ”کله
چې د وادۀ زلمے د جنجيانو سره وى نو هغوئ روژه نيولے
شى څۀ؟ ترڅو پورې چې د وادۀ زلمے د دوئ سره وى نو
دوئ به روژه نۀ نيسى. ۲۰ يو وخت به راشى چې د وادۀ
زلمے به د دوئ نه جدا کړے شى او په هغه ورځ به دوئ
روژه نيسى. ۲۱ هيڅوک هم نوے پيوند په زړه چُوغه باندې
نۀ لګوى، او کۀ څوک داسې کوى نو دا پيوند به چُوغه نوره
هم وشلوى او نور لوئ سورے به په کښې جوړ شى. ۲۲
هيڅوک هم نوى مے په زړو مشکونو کښې نۀ اچوى، ګنې نو
مے به مشکونه وشلوى، مے او مشکونه دواړه به ضائع شى.
خو هر څوک نوى مے په نوؤ مشکونو کښې اچوى.“

د سبت په ورځ وَږى شوکول

۲۳ د يو سبت په ورځ عيسىٰ د فصل په پټو تېرېدو نو په تلو
تلو کښې د هغۀ مريدانو وَږى راوشوکول. ۲۴ فريسيانو هغۀ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ته ووئیل چې، "وګوره، کوم کار چې د سبت په ورځ ناروا
وی، دوئ ولې هغه کوی؟" ۲۵ هغۀ ورته جواب ورکړو چې،
"تاسو چرې دا نۀ دی لوستلی کله چې داؤد او د هغۀ دوستان
اوږی شوی ؤو او د خوراک دپاره هیڅ ورسره نۀ ؤو نو څۀ
یې وکړل؟ ۲۶ هغه د خُدائ پاک کور ته ننوتو کله چې ابیاتار
مشر اِمام وو او پېش کړے شوې روټۍ یې وخوړه اګر چې
هغه په دۀ او د دۀ په ملګرو ناروا وه او صرف اِمامانو ته روا
وه. او هغۀ څۀ خپلو دوستانو ته هم ورکړه." ۲۷ عیسیٰ ورته
دا هم وفرمائیل چې، "سبت د بنی آدم دپاره جوړ شوے دے،
نه چې بنی آدم د سبت دپاره. ۲۸ ځکه اِبن آدم د سبت د
ورځې هم مالِک دے."

د اوچ لاسی سړی روغول

۳ ۱ عیسیٰ دوباره عبادتخانې ته ننوتو نو هلته یو داسې
سړے وو چې لاس یې اوچ شوے وو. ۲ او هغوئ دې ته
کتل چې عیسیٰ به د سبت په ورځ هغه روغ کړی او کۀ نه،
ځکه چې هغوئ به د هغۀ خلاف اِلزام لګولو ته تیار ناست
ؤو. ۳ هغۀ اوچ لاسی سړی ته وفرمائیل چې، "راشه، په
مېنځ کښې ودرېږه." ۴ بیا یې هغوئ ته وفرمائیل چې،
"ولې د سبت په ورځ نېکی کول روا دی کۀ بد کول، د چا بچ
کول روا دی کۀ وژل؟" خو هغوئ چپ پاتې شول. ۵ د
دوئ د سختو زړونو په وجه هغۀ په غصه او افسوس ټولو ته
وکتل او هغه سړی ته یې وفرمائیل چې، "خپل لاس اوږد
کړه." هغۀ لاس اوږد کړو او لاس یې روغ رمټ شو. ۶ خو

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

فریسیان د عبادتخانې نه بهر ووتل، نو سمدستی یې د
هیرودیاس قبیلې سره د عیسیٰ د وژلو په منصوبه شروع
وکړه.

د دریاب په غاړه ګڼ خلق

۷ عیسیٰ د خپلو مریدانو سره د دریاب غاړې ته لاړو نو
لویه ګڼه د ټول ګلیل او یهودیه نهورپسې روانه وه ۸ چې د
یروشلم، اِدومیه او د اُردن پورې غاړې، د صور او صیدا د
خوا او شا نه د هغهٔ لیدو له راغلل ځکه چې هغوئ دا اوریدلی
وُو چې هغه عجیبه کارونه کوی. ۹ نو هغهٔ خپلو مریدانو ته
وفرمائیل چې، ”ما دپاره یوه کشتۍ تیاره ساتئ چې ګڼه مې
چخنې نهٔ کړی.“ ۱۰ ځکه چې هغهٔ دومره ډېر بیماران روغ
کړی وُو چې ټولو بیمارانو دا زور کولو چې دهٔ له لاس
وروړی. ۱۱ او هرکله به چې پیریانو دے ولیدلو نو د هغهٔ په
وړاندې به راغورزېدل او چغې به یې کړې چې، ”تهٔ د خُدائ
پاک زوئ یې.“ ۱۲ خو هغهٔ به ورته په سخته وفرمائیل چې،
”ما به نهٔ ښکاره کوئ.“

د حضرت عیسیٰ دولس مریدان

۱۳ بیا عیسیٰ یو غر ته لاړو او هغهٔ بیا هغه کسان راوغوښتل
کوم چې هغهٔ خوښ کړی وُو او هغوئ ورله راغلل. ۱۴ هغهٔ
دولس کسان رسولان مقرر کړل، څوک چې به د هغهٔ سره
وی او د پیغام ورکولو دپاره به بهر لیږلے شی، ۱۵ او د
پیریانو شړلو اختیار به هم ورسره وی. ۱۶ نو هغهٔ دولس
کسان مقرر کړل چې د هغوئ نومونه دا دی، شمعون چې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

پطروس نوم يې پرې کېښودو، ۱۷ بيا د زبدى په زامنو
يعقوب او د هغۀ په ورور يوحنا يې بونرگس يعنې د تندر زامن
نوم کېښودو، ۱۸ او اندرياس، فيليپوس او برتلمایؔ، متى،
توما او د حلفىٔ زوئ يعقوب، تدى او شمعون ننګيالے، ۱۹
او په دوئ کښې يهوداه اِسکريوتى چا چې په دۀ جاسوسى
وکړه هم وو.

حضرت عيسىٰ او بعلزبول

۲۰ نو عيسىٰ يو کور ته ننوتو او بيا دومره خلق پرې راټول
شول چې دوئ روټئ هم نۀ شوه خوړلے. ۲۱ هر کله چې د
هغۀ خاندان دا واورېدل نو هغوئ لاړل چې د هغۀ مخه ونيسى
ځکه چې خلقو وئيل چې، ”هغه په خود کښې نۀ دے.“ ۲۲
هغه د شرعې عالمان څوک چې د يروشلم نه راغلى وُو،
هغوئ هم وئيل چې، ”دے بعلزبول نيولے دے،“ او ”دے د
پيريانو د سردار په مدد پيريان شړى.“ ۲۳ نو عيسىٰ بيا
هغوئ راوغوښتل او په مِثالونو کښې يې ورته وفرمائيل چې،
”شيطان څنګه شيطان شړلے شى؟ ۲۴ کۀ يوه بادشاهى په
خپلو کښې ووېشلے شى نو هغه بادشاهى پاتې کېدے نۀ شى.
۲۵ کۀ په يو کور کښې بې‌اتفاقى راشى نو هغه کور هم
هيڅکله پاتې کېدے نۀ شى. ۲۶ او کۀ چرې اِبليس د خپل
ځان خلاف شى نو هغه به هم بې‌اتفاقه شى نو هغه بيا پاتې
کېدے نۀ شى او د هغۀ اَنجام راورسېدو. ۲۷ خو بيا څنګه يو
سړے د يو زورَور سړى په کور ورتلے شى او د هغۀ مال
حال لوټ کولے شى؟ ترڅو چې اول هغۀ دا زورَور سړے
ترلے نۀ وى د هغۀ کور نۀ شى لوټ کولے. ۲۸ زۀ تاسو ته

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

رښتیا وایم چې یوه ګناه او یو کُفر هم داسې نشته چې هغه
بخښلے نهٔ شی، ۲۹ خو هر څوک چې په روحُ القُدس باندې
کُفر وائی هغه به هیڅکله هم معافی ونهٔ مومی او هغه به د تل
عُمری ګناه مجرم وی.“ ۳۰ عیسیٰ دا ځکه وفرمائیل چې
هغوئ وئیل چې، ”دے پیریانو نیولے دے.“

د حضرت عیسیٰ رښتینې رشته‌دار

۳۱ بیا د عیسیٰ مور او وروڼه راغلل او بهر ولاړ وُو او د هغهٔ
د رابللو دپاره یې څوک ورولېږل. ۳۲ ګڼ خلق ترې چاپېره
ناست وُو او هغوئ ورته ووئیل چې، ”ستا مور او وروڼه بهر
ولاړ دی، هغوئ تا سره مِلاویدل غواړی.“ ۳۳ هغهٔ جواب
ورکړو، ”زما مور او زما وروڼه څوک دی؟“ ۳۴ او هغه
ګېرچاپېره ناستو خلقو ته یې وکتل او وې فرمائیل چې، ”زما
مور او وروڼه دا دی. ۳۵ څوک چې د خُدائ پاک رضا
کوی، هغه زما ورور خور او مور ده.“

د زمیندار مِثال

۴ ۱ عیسیٰ یو ځل بیا د دریاب په غاړه تعلیم شروع کړو
او دومره ډېر خلق ورته راټول شوی وُو چې هغه ترې په
دریاب کښې کشتیٔ ته وختو او هلته کښېناستو، او نور ټول
خلق د دریاب په غاړه په اوچه ورته راټول شوی وُو. ۲ او
هغهٔ هغوئ ته په مِثالونو کښې د ډېرو خبرو تعلیم ورکړو. او
په خپل تعلیم کښې هغهٔ هغوئ ته وفرمائیل، ۳ ”واورئ، یو
زمیندار د کروندې دپاره بهر لاړو. ۴ نو چې کله هغهٔ په

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

خپل پتی کښې تخم نوستلو نو څۀ تخم ترې نه په لاره پرېوتو
نو مارغان راغلل هغه يې وخوړو. ٥ څۀ تخم په کاڼيزه
زمکه پرېوتو چرته چې لږه شان خاوره وه او دا زر
راوټوکېدلو ځکه چې هلته لاندې نوره خاوره نۀ وه. ٦ خو
چې نمر راوختلو نو هغه کچه بوټی يې وسوزول او هغه اوچ
شُو ځکه چې جرړې يې نۀ وې. ٧ څۀ تخم په غنو کښې
پرېوتو، ازغی لوئ شول او فصل يې لاندې کړو او مېوه دانه
يې ونۀ نيوله. ٨ او څۀ تخم په زرخيزه زمکه پرېوتو چرته
چې هغه راوټوکېدو او لوئ شو او يو په دېرش يو په شپېتۀ او
يو په سل غله يې وکړه.“ ٩ هغۀ بيا وفرمائيل، ”کۀ څوک د
اورېدو غوږونه لری نو هغه دې واوری.“

د مِثال مطلب

١٠ هر کله چې عيسیٰ د ګڼې نه فارغ شو نو دولسو مريدانو
او نورو د هغۀ نه ځانله د مِثالونو په حقله تپوس وکړو. ١١
هغۀ جواب ورکړو چې، ”تاسو ته د خُدائ پاک د بادشاهۍ
راز درکړے شوے دے خو هغه څوک چې بهر دی، هغوئ ته
هره خبره په مِثالونو کښې کيږی. ١٢ لکه څنګه چې
صحيفې وائی، زۀ چې څۀ کوم هغوئ به يې په سترګو وينی،
خو څۀ به هم ترې نۀ زده کوی، هغوئ به اوری خو پوهيږی
به پرې نه، ګنې نو هغوئ به خُدائ پاک ته راوګرځی او وبه
بخښلے شی.“

د کرونکی مِثال تشريح کول

١٣ بيا عيسیٰ هغوئ ته وفرمائيل، ”ولې تاسو په دې مِثال

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

پوهه نهٔ شوئ؟ نو بيا به تاسو په نورو مِثالونو څنګه پوهه شئ؟
۱۴ زميندار کلام کَرى. ۱۵ د لارې په غاړه هغه خلق دى
چرته چې کلام کَرلے کيږى، او چې کلام واورى نو شېطان
سمدستى راشى او کَرلے شوے کلام د دوئ نه يوسى. ۱۶
دغسې هم هغه دى چې په کاڼيزه زمکه کَرلے شوى دى،
څنګه چې دوئ کلام واورى نو په خوشحالئ سره يې
سمدستى قبول کړى. ۱۷ خو چې جرړې يې نهٔ وى، نو د
زغم طاقت په کښې د لږ وخت دپاره وى، نو بيا کله چې د
کلام په وجه په هغوئ تکليف يا سختى راشى نو بيا سمدستى
هغوئ تيندک وخورى. ۱۸ نور خلق هغوئ دى چې په غنو
کښې وکرلے شُو. دا هغه خلق دى چې کلام اورى، ۱۹ خو
د دُنيا غم او د مال دولت لالچ او د نورو څيزونو خواهشات
په مينځ کښې راشى او د کلام مرئ خپه کړى او کلام
بې‌مېوې پاتې شى. ۲۰ او بيا هغه خلق دى چې تخم يې په
زرخيزه زمکه ږرېوتو، دوئ کلام واورى او قبول يې کړى او
يو په دېرش، يو په شپېتهٔ او يو په سل مېوه ونيسى.“

د ښانک د لاندې ډيوه

۲۱ عيسىٰ هغوئ ته وفرمائيل، ”ولې تاسو ډيوه د لوښى يا د
کټ لاندې د کېښودو دپاره راوړئ؟ او ولې هغه تاسو په
ډيوټ نهٔ ږدئ څهٔ؟ ۲۲ خو داسې پټ څيز نشته چې ښکاره
به نهٔ شى او نهٔ داسې پټ راز شته چې هغه به ښکاره نهٔ شى.
۲۳ کهٔ څوک د اورېدو غوږونه لرى نو هغه دې واورى.“
۲۴ عيسىٰ دا هم وفرمائيل، ”ما ته توجو وکړئ چې څهٔ
اورئ، نو چې څنګه تاسو د بل ناپ تول کوئ، دغه رنګ به
ستاسو ناپ تول کولے شى، بلکې لږ څهٔ زيات. ۲۵ ځکه د

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هر چا سره چې څۀ وی هغۀ له به نور هم ورکړے شی، خو د
چا سره چې نۀ وی هغۀ نه به هغه څۀ هم واخستلے شی چې
ورسره وی."

د تخم د زرغونېدو مِثال

۲۶ عیسیٰ وفرمائیل، "د خُدائ پاک بادشاهی داسې ده چې
کۀ یو سړے تخم په زمکه کښې کَری. ۲۷ او کۀ هغه د شپې
او ورځې اودۀ او یا وېښ وی خو هغه په دې نۀ پوهېږی چې
په زمکه کښې تخم په خپله څنګه راټوکېږی او لوئېږی. ۲۸
زمکه له ځان نه غله پخپله پېدا کوی، وړومبے تېغه، بیا وَږی
او بیا په وَږی کښې تیارې دانې. ۲۹ خو هر کله چې فصل
پوخ شی نو هغه ورېسې لور راواخلی ځکه چې د فصل د لو
کولو وخت راغلے وی."

د شړشمو د تخم مِثال

۳۰ عیسیٰ دا هم وفرمائیل، "مونږ د خُدائ پاک بادشاهی د
څۀ شی سره بیانولے شُو، یا د هغې دپاره کوم مثال
استعمالولے شُو؟ ۳۱ دا د شړشمو د هغه تخم په شان ده
کله چې په زمکه وکرلے شی، دا په زمکه کښې د ټولو
تخمونو نه ورکوټے وی، ۳۲ نو چې وکرلے شی دا د باغ د
ټولې کروندې نه ډېر لوئېږی او دومره لوئ څانګې خورې
کړی چې د هوا مارغان یې په سوری کښې جالې جوړوی."
۳۳ هغۀ به کلام دغسې په ډېرو مِثالونو ورته اورولو څومره
چې هغوئ برداشت کولے شو. ۳۴ هغۀ د هغوئ سره د
مِثالونو نه بغېر کلام ونۀ کړو خو ځان له یې خپلو مریدانو ته

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هر څهٔ واضحه کړل.

د حضرت عيسیٰ په درياب کښې طوفان ودرول

۳۵ په هغه ورځ ماښام هغهٔ مريدانو ته وفرمائيل، "راځئ چې
د درياب پورې غاړې ته لاړ شُو." ۳۶ هغوئ ګڼه پاتې کړه او
مريدانو هغه د ځان سره په کشتۍ کښې بوتلو په کومه کښې
چې هغه ناست وو او د هغهٔ سره نورې کِشتۍ هم وې. ۳۷
خو په درياب کښې يو زورَور طوفان راغلو، چپو کِشتۍ
داسې ووهله چې ډوبېدو ته نزدې شوې وه. ۳۸ عيسیٰ
وروستو په کِشتۍ کښې اودهٔ وو او بالښت يې سر لاندې
پروت وو. هغوئ هغه رابېدار کړو او ورته يې ووئيل، "مالِکه،
مونږ ډوبيږو، تا سره څهٔ غم نشته؟" ۳۹ هغه بېدار شو، باد
يې ورټلو او درياب ته يې وفرمائيل چې، "په آرام شه،
ودرېږه." باد ودرېدلو نو په هغه ساعت قلاره قلارې شوه.
۴۰ هغهٔ هغوئ ته وفرمائيل چې، "تاسو ولې دومره يرېږئ،
تاسو لا اوس هم ايمان نهٔ لرئ؟" ۴۱ هغوئ يرې اخستی وُو
او يو بل ته يې ووئيل، چې، "دا لا څهٔ قِسم سړے دے چې
هوا او چپې يې هم حکم منی."

پيريانو نيولے سړے روغول

۵ ۱ او هغوئ د درياب بلې غاړې ته د ګِراسينيانو علاقې
ته راغلل. ۲ او چې کله عيسیٰ د کشتۍ نه راکوز شو، نو
سمدستی يو سړے چې پيريانو نيولے وو د قبرستان نه د هغهٔ
سره د مِلاوېدو دپاره راووتلو. ۳ هغه په قبرستان کښې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

اوسېدو او هيڅ هم قابو کولے نۀ شو، تر دې چې په
زنځيرونو کښې هم تړلے کېدے نۀ شو. ۴ ځکه چې هغۀ ته
يې څو څو ځله زنځيرونه او هتکړۍ اچولې وې خو هغۀ
زنځيرونه شلولی وُو او هتکړۍ يې ماتې کړې وې او دومره
طاقتور هيڅوک نۀ وُو چې هغه يې قابو کړے وے. ۵ شپه
او ورځ به هغۀ په قبرونو او د غرونو په خوا کښې چغې وهلې
او ځان به يې په کاڼو زخمی کولو. ۶ کله چې هغۀ عيسیٰ د
لرې نه وليدلو نو هغۀ ورمنډه کړه او سجده يې ورته وکړه،
۷ او په چغو يې ووئيل، ”اے عيسیٰ، د خُدائ تعالیٰ زويه،
تۀ زما نه څۀ غواړې؟ خُدائ ته وګوره چې ما مۀ په عذابوه.“
۸ ځکه چې عيسیٰ هغۀ ته دا وفرمائيل، ”اے پيريانو، د دې
سړی نه راوځئ.“ ۹ بيا عيسیٰ د هغۀ نه تپوس وکړو چې،
”نوم دې څۀ دے؟“ هغۀ جواب ورکړو چې، ”زما نوم لښکر
دے، ځکه چې مونږ ډېر يُو.“ ۱۰ او هغۀ مِنت زاری ورته
وکړه چې دوئ د دې علاقې نه ونۀ شړی. ۱۱ نو هلته د غرۀ
په خوا کښې د خنزيرانو يوه لويه رمه څرېدله. ۱۲ او
پيريانو زاری ورته وکړه چې، ”مونږ خنزيرانو ته ولېږه او د
ورننوتو اجازت راکړه.“ ۱۳ نو هغۀ هغوئ ته اجازت ورکړو
او پيريان راووتل او په خنزيرانو کښې ورننوتل او خوا او شا
د دوه زره خنزيرانو دغه رمه په منډه شوه او د کمر نه ښکته
درياب ته پرېوته او په اوبو کښې ډوبه شوه. ۱۴ د خنزيرانو
ساتونکی وتښتېدل او دا خبر يې ښار او خوا او شا باندو ته
ورسولو او خلق د دې واقعې تماشې له راووتل. ۱۵ هغوئ
عيسیٰ له راغلل او هغه سړے چې د پيريانو لښکر نيولے وو
هغه يې وليدو چې جامې يې اغوستې دی او هلته سم دم
ناست دے نو هغوئ وېرېدل. ۱۶ کومو خلقو چې دا واقعه

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ليدلې وه، هغوئ نورو خلقو ته ووئيل چې دا پيريانو نيولے
سړے څنګه روغ شو او د خنزيرانو سره څۀ وشول. ۱۷ بيا
هغوئ عيسىٰ ته مِنت زارى وکړه چې، "زمونږ د علاقې نه لاړ
شه." ۱۸ څۀ وخت چې عيسىٰ کِشتۍ ته ورختلو نو کوم
سړے چې پيريانو نيولے وو، هغۀ هم ورسره د تلو خواست
وکړو. ۱۹ خو عيسىٰ د دې اجازت ورنۀ کړو او ورته يې
وفرمائيل چې، "خپل کور ته واپس لاړ شه او خپلو خپلوانو ته
ووايه چې مالِک خُدائ ستا دپاره هر څۀ وکړل او خپل
څومره فضل يې تا ته ښکاره کړو." ۲۰ هغه لاړو او په
دِکپولس کښې يې هغه څۀ بيان کړل، چې عيسىٰ د هغۀ دپاره
کړى وُو او ټول خلق حق حېران شول.

د حضرت عيسىٰ يوه جينۍ راژوندۍ کول او يوې ښځې له شفا ورکول

۲۱ کله چې عيسىٰ بيا د درياب بلې غاړې ته په کشتۍ کښې
پورې وتلو، نو يوه لويه ګڼه ترې راچاپيره شوه، او هغه لا د
درياب په غاړه وو. ۲۲ نو د عبادتخانې يو مشر چې يائير
نوم يې وو راغلو او کله چې يې هغه وليدو نو هغۀ ته په پښو
پرېوتو. ۲۳ او مِنت زارى يې ورته وکړه چې، "زما وړه لور
مرګى حال ده. ما سره لاړ شه او خپل لاس پرې کېږده، نو
هغه به روغه او ژوندۍ شى." ۲۴ عيسىٰ د هغۀ سره لاړو، او
دومره لويه ګڼه وه چې هغه يې په مينځ کښې راګېر کړے وو.
۲۵ په هغوئ کښې يوه ښځه وه چې د دولسو کالو راسې يې
وينه بهېدله. ۲۶ هغې د ډېرو ډاکټرانو د علاج په وجه زيات
تکليف برداشت کړو او خپل ټول مال يې په ځان ولګولو خو

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هیڅ فرق یې ونۀ شو او تکلیف یې لا نور هم سېوا شو. ۲۷
هغې د عیسیٰ په حقله اورېدلی وُو، نو هغه د شا د طرفه په
ګڼه کښې راغله او د هغۀ چُوغې له یې لاس وروړو، ۲۸ ځکه
چې هغې په زړۀ کښې دا وئیل، ”کۀ زۀ یې صرف چُوغې له
لاس هم وروړم نو جوړه به شم.“ ۲۹ خو په هم هغه ساعت
د ښځې وینه بنده شوه او په ځان پوهه شوه چې د عذاب نه
خلاصه شوه. ۳۰ په هغه ساعت عیسیٰ په ځان پوهه شو
چې د هغۀ نه یو طاقت رابهر شو. عیسیٰ په ګڼه کښې مخ
راواړولو او تپوس یې وکړو چې، ”زما چُوغې له چا لاس
وروړو؟“ ۳۱ د هغۀ مریدانو هغۀ ته ووئیل، ”تۀ دا ګڼه په
خپله وینې چې ستا طرف ته زور کوی، او بیا هم دا تپوس
کوې چې دا چا ما له لاس راوړو؟“ ۳۲ خو هغۀ ګېرچاپېره
وکتل چې دا څوک وو. ۳۳ خو ښځه چې په ځان پوهه شوه
چې په هغې څۀ شوی دی، نو د یرې نه په رپېدو شوه، د هغۀ
په وړاندې په ګونډو شوه، او ټول حقیقت یې ورته ووئیلو. ۳۴
هغۀ هغې ته وفرمائیل چې، ”زما لورې، ستا ایمان تۀ روغه
کړې. په خیر لاړه شه او د دې تکلیف نه روغه شه.“ ۳۵ هغۀ
لا دا خبرې کولې چې د عبادتخانې د مشر د کوره څۀ خلق
راغلل چې خبر ورکړی چې، ”ستا لور مړه شوه، اُستاذ له
تکلیف څۀ له ورکوې؟“ ۳۶ خو عیسیٰ چې دا خبره واورېده
نو د عبادتخانې مشر ته یې وفرمائیل چې، ”یرېږه مه، صرف
ایمان وساته.“ ۳۷ هغۀ بغېر د پطروس، یعقوب او د یعقوب
د ورور یوحنا نه بل څوک ځان سره بونۀ تلل. ۳۸ کله چې
هغوئ د عبادتخانې د مشر کور ته ورغلل، هلته هغۀ لویه ګڼه
د خلقو ژړا او انګولا ولیدله چې په چغو یې ژړل. ۳۹ کله
چې عیسیٰ ننوتلو هغوئ ته یې وفرمائیل، ”ولې تاسو ژړا انګولا

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

او وير کوئ؟ جينۍ مړه نۀ ده، هغه خو اوده ده.“ ۴۰ خو
هغوئ ورپورې وخندل. بيا هغۀ ټول خلق بهر کړل او هغۀ د
جينۍ مور، پلار او خپل ملګرى د ځان سره کړل او هلته
ورغلل چرته چې جينۍ پرته وه. ۴۱ بيا يې هغه د لاسه ونيوله
او هغې ته يې وفرمائيل، ”تليتا قومى،“ چې مطلب يې دا دے،
”پاڅه زما بچۍ.“ ۴۲ جينۍ سمدستى پاڅېدله او روانه شوه.
هغه د دولسو کالو وه. په دې هغوئ ټول اريان دريان شول.
۴۳ هغۀ هغوئ ته په سخته وفرمائيل چې، ”ګورئ په دې
څوک خبر نۀ شى،“ او هغوئ ته يې وفرمائيل چې، ”هغې له
څۀ ورکړئ چې وې خورى.“

د حضرت عيسىٰ په ناصرت کښې نۀ قبلېدل

۶ ۱ عيسىٰ د هغه ځائ نه روان شو او د خپلو مريدانو
سره خپل ښار ته راغلو. ۲ هرکله چې د سبت ورځ راغله
نو هغۀ په عبادتخانه کښې تعليم ورکړو او ډېرو خلقو چې د
هغۀ تعليم واورېدلو نو حېران شول او وې وئيل چې، ”هغۀ دا
خبرې د کومه زده کړې؟ او دا پوهه دۀ له څنګه ورکړے
شوه؟ او دے دا معجزې څنګه کوى؟ ۳ دا هغه ترکاڼ نۀ
دے، د مريمې زوئ، د يعقوب، د يوسف، د يهوداه او د
شمعون ورور نۀ دے څۀ؟ او ولې د دۀ خويندې دلته مونږ
سره نۀ دى؟“ دغه شان هغوئ دے قبول نۀ کړو. ۴ عيسىٰ
هغوئ ته وفرمائيل چې، ”د نبى په هر ځائ کښې عزت وى
بغير د خپل ښار او د خپلو خپلوانو او د خپل خاندان نه.“
۵ هغۀ هلته معجزې ښکاره نۀ کړې بغير د دې نه چې خپل
لاسونه يې په يو څو بيمارانو راښکل او هغوئ يې روغ کړل.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۶ او هغه د هغوئ په بې‌ایمانۍ حېران شو. نو بیا هغه په
ګېرچاپېره کلو کښې ګرځېدو او تعلیم یې ورکولو.

د دولسو مریدانو لېږل

۷ هغهٔ دولس مریدان راوغوښتل او دوه دوه تنه یې لېږل
شروع کړل او هغوئ له یې د پیریانو د شړلو اختیار ورکړو.
۸ هغهٔ ورته حکم وکړو چې، ”د سفر دپاره د یوې امسا نه
بغیر بل هیڅ مهٔ اخلئ، نهٔ روټۍ، نهٔ تیلۍ او نهٔ په بټوه کښې
پیسې. ۹ پېزار په پښو کړئ خو دوېم قمیص مهٔ اخلئ.“
۱۰ او ورته یې وفرمائیل چې، ”کهٔ چرته تاسو کوم کور ته
ننوځئ نو هلته پاتې شئ تر هغې چې د هغه ځایه بل ځائ ته
رُخصت شئ. ۱۱ او چې په کوم ځائ کښې خلق تاسو
قبول نهٔ کړی او غوږ درته ونهٔ نیسی نو چې کله تاسو هغه
ځائ پرېږدئ نو د خپلو پښو نه دوړې وڅنډئ چې د هغوئ
خلاف ګواهی شی.“ ۱۲ نو هغوئ بهر لاړل او دا بیان یې
کولو چې توبه ګار شئ. ۱۳ هغوئ ډېر پیریان وشړل او ډېر
بیماران یې په تېلو مسح کړل او ډېرو خلقو له یې شفا ورکړه.

د حضرت یحیىٰ بپتسمه ورکونکی مرګ

۱۴ نو هیرودیس بادشاه د دې نه خبر شو ځکه چې د عیسىٰ
نامه مشهوره شوه. ځینې خلقو دا وئیل چې، ”بپتسمه
ورکوونکے یحیىٰ بیا د مړو نه راژوندے شوے دے، ځکه
خو ورسره د معجزو طاقت هم دے.“ ۱۵ خو نورو وئیل
چې، ”دا الیاس دے.“ او ځینو وئیل چې، ”دا د پخوانو نبیانو
په شان لوئ نبی دے.“ ۱۶ خو چې هیرودیس د عیسىٰ په

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

حقله واورېدل نو وې وئيل چې، ”هغه يحيیٰ چې ما يې سر
پرې کړے وو بيا راژوندے شوے دے.“ ۱۷ ځکه هيروديس
د خپل ورور فيليپوس د ښځې هيرودياس په وجه يحيیٰ
ګرفتار کړے وو، په زنځير يې تړلے وو او په قېدخانه کښې
يې اچولے وو. ځکه چې هيروديس بادشاه اوس پخپله د
هيرودياس سره وادۀ کړے وو. ۱۸ او يحيیٰ هغۀ ته فرمائيلی
وُو چې، ”د خپل ورور د ښځې سره نِکاح کول په تا حرام
دی.“ ۱۹ نو په دې وجه د هغۀ ښځې هيرودياس ورسره کينه
لرله او غوښتل يې چې هغه قتل کړی خو کولے يې نۀ شو،
۲۰ ځکه چې هيروديس د يحيیٰ نه په دې يرېدو چې هغۀ ته
معلومه وه چې دے پاک او نېک سړے دے، ځکه يې د هغۀ
ساتنه وکړه. هيروديس دا غوښتل چې د هغۀ خبرې واورى
اګر چې د هغۀ خبرو هغه ډېر وارخطا کړے وو. ۲۱ خو
آخر هيرودياس ته دا موقع مِلاو شوه کله چې هيروديس په
خپله سالګره کښې خپلو اميرانو، فوجى آفسرانو او د ګليل
لويو خلقو ته مېلمستيا کړې وه. ۲۲ د هغې لور دننه راغله
او ګډه شوه او هيروديس او د هغۀ مېلمانۀ دومره خوشحاله
شول چې بادشاه جينۍ ته ووئيل، ”څۀ چې غواړې وې
غواړه، نو زۀ به يې درکړم.“ ۲۳ او هغۀ هغې ته قسم وخوړو،
”هر څۀ چې تۀ غواړې، زۀ به يې درکړم تر خپلې نيمې
بادشاهۍ پورې.“ ۲۴ هغه بهر ووتله او خپلې مور ته يې
ووئيل چې، ”زۀ ترې څۀ وغواړم؟“ هغې جواب ورکړو، ”د
بپتسمه ورکوونکی يحيیٰ سر.“ ۲۵ جينۍ سمدستی بادشاه له
ورغله او خواست يې وکړو، ”زۀ غواړم چې تۀ ما ته اوس
دلته د بپتسمه ورکوونکی يحيیٰ سر په تالۍ کښې راوړې.“ ۲۶
بادشاه ډېر زيات غمژن شو خو د خپلو قسمونو او د مېلمنو

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

په وجه يې دا نۀ غوښتل چې د هغې د خواست نه اِنکار
وکړی. ۲۷ نو بادشاه سمدستی سپاهی له حُکم ورکړو چې،
”لاړ شه، د يحيىٰ سر راوړه.“ سپاهی لاړو په قيدخانه کښې يې
د هغۀ سر پرې کړو ۲۸ او په يو تالی کښې يې راوړو او
جينۍ ته يې پېش کړو، او بيا هغې خپلې مور له ورکړو. ۲۹
کله چې د يحيىٰ مريدان د دې نه خبر شول نو راغلل د هغۀ
لاش يې واخستو او په قبر کښې يې کېښودو.

پينځۀ زره سړو او ورسره ښځو او ماشومانو له روټۍ ورکول

۳۰ رسولان بيا عيسىٰ ته راټول شول او هر څۀ چې يې کړی
او ښودلی وُو هغه يې ترې خبر کړو. ۳۱ هغۀ هغوئ ته
وفرمائيل چې، ”تاسو ما پسې راځئ چې چرته خوشې بيابان
ته لاړ شُو چې تاسو لږ آرام وکړئ.“ ځکه چې دومره زيات
خلق تلل راتلل چې هغوئ روټۍ خوړلو ته هم نۀ وزګاريدل.
۳۲ بيا هغوئ په کشتۍ کښې کښېناستل او يو خوشې بيابان
ته لاړل. ۳۳ خو ډېرو خلقو هغوئ په تلو کښې وليدل او وې
پېژندل او بيا هغوئ د ټولو ښاريو نه هغه ځائ ته پياده لاړل
او د هغوئ نه وړاندې ورسېدل. ۳۴ هغه چې غاړې ته
راورسېدو نو يوه لويه ګڼه يې وليده او زړۀ يې پرې وسوزېدلو
ځکه چې هغوئ د داسې ګډو په شان وُو چې شپون ورسره نۀ
وی او هغۀ هغوئ ته د ډېرو خبرو په حقله تعليم ورکړو. ۳۵
هر کله چې ورځ په تېرېدو شوه د هغۀ مريدان هغۀ له ورغلل
او وې وئيل چې، ”دا خوشې بيابان دے او ناوخته دے. ۳۶
دا خلق خوا او شا کلو او بانډو ته رُخصت کړه چې لاړ شی

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

خپل ځان له د خوراک څهٔ ځيزونه واخلی.“ ۳۷ خو هغهٔ
ورته وفرمائيل چې، ”تاسو د ځانه دوئ له د خوراک څهٔ
ورکړئ چې وې خوری.“ هغوئ جواب ورکړو، ”ولې مونږ
لاړ شُو او د دوو سوو دينارو روټۍ د دوئ د خوړلو دپاره
واخلو؟“ ۳۸ هغهٔ ورته وفرمائيل چې، ”تاسو سره څومره
روټۍ دی؟ لاړ شئ او وې ګورئ.“ هغوئ لاړل، وې کتلې او
هغهٔ ته يې ووئيل چې، ”پينځهٔ روټۍ او دوه کبان دی.“ ۳۹
بيا هغهٔ هغوئ ته حکم ورکړو چې، ”په شين کبل د دې خلقو
پينډې جوړه کړئ.“ ۴۰ نو هغوئ د پنځوسو او سلو کسانو په
پينډو کښې کښيناستل. ۴۱ بيا هغهٔ پينځهٔ روټۍ او دوه کبان
واخستل، آسمان ته يې پاس وکتل، برکت يې ورکړو او روټۍ
يې ماتې کړې. او هغه يې مريدانو له ورکړې چې د خلقو په
وړاندې کيږدی. او هغهٔ هم هغه دوه کبان په هغوئ ټولو تقسيم
کړل. ۴۲ هغوئ ټولو ښهٔ په مړه ګېډه خوراک وکړو. ۴۳ او
مريدانو د پاتې شوو روټو او کبانو نه دولس ډکې ټوکرۍ
راټولې کړې. ۴۴ نو دا روټۍ څهٔ پينځهٔ زره سړو وخوړله.

په اوبو باندې ګرځېدل

۴۵ بيا سمدستی عيسیٰ خپل مريدان کشتۍ ته وخېژول چې
د هغوئ نه وړاندې د درياب پورې غاړې بيتِصيدا ته لاړ
شی، نو چې هغه په خپله د خلقو ګڼه رُخصت کړی. ۴۶ چې
هغوئ يې رُخصت کړل نو په خپله غرهٔ ته وختلو چې دُعا
وکړی. ۴۷ کله چې ماښام ناوخته شو او کِشتۍ په اوبو
کښې وړاندې تلې وه او هغه په اوچه کښې بلکل ځان له وو.
۴۸ عيسیٰ وليدل چې هغوئ د کشتۍ په بوتلو کښې په تکليف

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

دی ځکه چې هوا د مخالف طرف نه وه. او عیسیٰ په شپه
کښې د سحر کېدو نه لږ وړاندې د اوبو دپاسه د هغوئ په
طرف ورروان وو. نو هغه په هغوئ اوړېدو، ۴۹ خو کله چې
هغوئ عیسیٰ د اوبو دپاسه روان ولیدو، نو دا سوچ یې وکړو
چې ګنې دا پیرے دے او چغې یې کړې، ۵۰ ځکه چې
هغوئ ټولو دے ولیدلو او یرې واخستل. خو هغهٔ سمدستی
وفرمائیل چې، ”مهٔ یرېږئ. دا زهٔ یم چې یره ونهٔ کړئ.“ ۵۱
بیا هغه د هغوئ سره کِشتۍ ته وختلو او طوفان ودرېدلو. په
دې هغوئ بلکل اریان دریان شول، ۵۲ ځکه چې هغوئ لا د
روټۍ په هغه واقعه پوهه نهٔ وُو، د هغوئ زړونه سخت شوی
وُو.

د ګِنیسرت په علاقه کښې بیماران روغول

۵۳ کله چې هغوئ پورې غاړې ته ورسېدل نو هغوئ د
ګِنیسرت علاقې ته راغلل او هلته یې کِشتۍ په ګودر وتړله.
۵۴ کله چې هغوئ د کشتۍ نه راکوز شول نو خلقو
سمدستی عیسیٰ وپېژندو. ۵۵ او خلق ګېرچاپېره علاقې ته په
منډه لاړل او د هرې خوا نه یې بیماران په پوزَکو کښې ورته
راوړل. ۵۶ او هر چرته چې به هغه تلو، کلو، ښارونو، یا
بانډو ته، هغوئ به په بازارونو کښې ورته بیماران کښېنول او
هغهٔ ته یې مِنت وکړو چې دوئ له دومره اجازت ورکړه چې
ستا لمنې له لاس وروړی، او هر چا چې لاس وروړو، هغه
بلکل روغ شول.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د مشرانو روايات

٧ ١ فريسيان او ځينې د شرعې عالمان د يروشلم نه
عيسىٰ له راغلل او هغهٔ ته راټول شول. ٢ نو هغوئ وليدل
چې د هغهٔ مريدان په ناوينځلو لاسونو روټۍ خورى. ٣
ځکه چې فريسيان او ټول يهوديان د خپلو مشرانو د رواياتو
په مطابق هيڅکله هم په ناوينځلو لاسونو روټۍ نهٔ خورى. ٤
کله چې هغوئ د بازار نه راشى تر هغې خوراک نهٔ کوى ترڅو
چې يې غسل نهٔ وى کړے، او ډېر نور داسې رِواجونه دى چې
هغوئ په کښې د رواياتو پابندى کوى، لکه د پيالو، پَتيلو او د
تانبې لوښو وينځل دى. ٥ ځکه فريسيانو او د شرعې
عالمانو د هغهٔ نه دا تپوس وکړو چې، ”ستا مريدان ولې په
ناوينځلو لاسونو روټۍ خورى او د مشرانو د رواياتو پابندى
نهٔ کوى؟“ ٦ هغهٔ جواب ورکړو چې، ”يشعياه نبى ستاسو
رياکارانو په حقله په رښتيا سره دا پيشګوئي کړې وه، لکه
چې ليکلے شوى دى چې، ”دا خلق تش په خولهٔ زما عزت
کوى خو زړونه يې زما نه ډېر لرې دى. ٧ خو دوئ
بېفائدې زما عبادت کوى ځکه چې دوئ د انسانانو حُکمونه
د مذهبى تعليم په ډول ورکوى.“ ٨ تاسو د خُدائ پاک حُکم
خو شاته غورزوئ او د بنى آدمو د رواياتو پابندى کوئ.“ ٩
بيا عيسىٰ هغوئ ته دا هم وفرمائيل چې، ”تاسو په چالاکۍ
سره د خُدائ پاک حکم ماتوئ، صرف چې د خپلو رواياتو
پابندى وکړئ. ١٠ ځکه چې موسىٰ وفرمائيل، ”د خپل مور
او پلار عزت کوئ،“ او، ”هر څوک چې خپل مور يا پلار ته
بدرد وائى هغه دې قتل کړے شى.“ ١١ خو کهٔ تاسو مور
پلار ته ووايئ چې، زهٔ تاسو له څهٔ نهٔ شم درکولے ځکه چې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

څهٔ ما تاسو له درکول نو د هغې ما منښته نيولې ده چې د
خُدائ پاک په نامه به يې ورکړم، ۱۲ نو هغه نور د مور او
پلار د حق نه بېخی بېغمه شو. ۱۳ نو دغه شان تاسو د
خپلو رواياتو په وجه د خُدائ پاک حُکمونه منسوخ کوئ او
نور ډېر کارونه هم په دې شان کوئ.“

هغه څيزونه چې بنی آدم پليتوی

۱۴ بيا هغهٔ خلقو ته آواز وکړو او وې فرمائيل چې، ”تاسو
ټول زما خبره واورئ او ځان پرې پوهه کړئ. ۱۵ داسې
هيڅ څيز نشته چې انسان يې تېر کړی او هغه پرې پليت شی
خو هر هغه څيز چې د انسان نه راوځی هغه انسان پليتوی.
۱۶ کهٔ تاسو د اورېدو قابل غوږونه لرئ نو واورئ.“ ۱۷ هر
کله چې عيسیٰ د دې خلقو نه بېل شو او کور ته لاړو نو د هغهٔ
مريدانو د دې مِثال په حقله د هغهٔ نه تپوس وکړو. ۱۸ هغهٔ
هغوئ ته وفرمائيل، ”ولې تاسو هم لا د نورو په شان ناپوهه
يئ؟ ولې تاسو په دې نهٔ پوهېږئ چې څهٔ هم د انسان په بدن
کښې د بهر نه دننه شی په دې هغه نهٔ پليتيږی. ۱۹ ځکه چې
دا د هغهٔ په زړهٔ کښې نهٔ ننوځی بلکې د هغهٔ خېټې ته لاړ شی
او بيا هغه د بدن نه بهر وځی؟“ ځکه هغهٔ ټول خوراکونه پاک
ګڼل. ۲۰ هغهٔ وړاندې وفرمائيل، ”څهٔ چې د انسان نه راوځی
هم هغه انسان پليتوی. ۲۱ ځکه چې د انسان د زړهٔ نه بد
خيالونه راوځی، حرام کاری، غلاګانې، قتلونه، زناکاری، ۲۲
حرص، بدی، ټګی، بېشرمی، کينه، غيبت، مغرورتيا او
بېوقوفی. ۲۳ دا ټول بد کارونه د وجود دننه نه راوځی او دا
انسان پليتوی.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د صورفینکی د علاقې د ښځې عقیده

۲۴ بیا عیسیٰ د هغه ځایه رُخصت شو او د صور سرحد ته
لاړو. هلته هغه یو کور ته ورغلو، هغهٔ دا نهٔ غوښتل چې څوک
ترې خبر شی، خو هغهٔ خپل ځان پټ نهٔ کړے شو، ۲۵ نو
بیا په هغه وخت د یوې ښځې وړه لور چې پیریانو نیولې وه
نو ځنګه چې هغه د هغهٔ نه خبر شوه، نو زر دننه راغله او د
دهٔ په پښو پرېوته. ۲۶ هغه د یونانی نسل او د صورفینکی د
علاقې وه. هغې هغهٔ ته مِنت وکړو چې، ”زما د لور نه پیرے
وشړه.“ ۲۷ هغهٔ هغې ښځې ته وفرمائیل چې، ”اول بچی په
خېټه مَړول پکار دی، دا مناسب نهٔ دی چې د ماشومانو برخه
روټۍ دې څوک واخلی او سپو ته دې واچوی.“ ۲۸ هغې
ورته ووئیل، ”مالِکه، بېشکه خو سپی هم د بچو د مېز د لاندې
ټوکړې خوری.“ ۲۹ هغهٔ هغې ته وفرمائیل، ”تا چې دا ووئیل
نو بېغمه کور ته لاړه شه، پیرے ستا د لور نه تلے دے.“
۳۰ او هر کله چې هغه کور ته راغله نو لور یې په کټ کښې
پرته ولیدله او پیرے ترې تلے وو.

د کُونړ او چاړا سړی روغول

۳۱ د صور د علاقې نه په واپسۍ عیسیٰ د صیدا په لارې د
دِکپولس په حدونو تېر شو او د ګليل د دریاب علاقې ته
ورسېدلو. ۳۲ نو خلقو هغهٔ له یو کُونړ سړے راوستو چې
چاړا هم وو او منت یې ورته وکړو چې په هغهٔ خپل لاس
کېږدی. ۳۳ هغهٔ هغه سړے د خلقو نه یو خوا ته بوتلو، او
خپلې ګوتې یې د هغهٔ په غوږونو کښې وردننه کړې او په خپلو

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

لاړو يې د هغهٔ ژبه مسح کړه. ۳۴ بيا يې آسمان ته وکتل او
اسويلے يې وکړو او هغهٔ ته يې وفرمائيل، ”اِفتح،“ يعنې،
”پرانستے شه.“ ۳۵ د دې سره د هغهٔ غوږونه خلاص شول
او ژبه يې ګويا شوه. ۳۶ عيسىٰ هغوئ منع کړل، او وې
فرمائيل چې چا ته حال مهٔ وايئ. خو هر څومره چې هغهٔ منع
کول، دومره به هغوئ خبره خوروله. ۳۷ د هغوئ د
حيرانېدو څهٔ حد نهٔ وو. هغوئ ووئيل چې، ”دے چې څهٔ هم
کوى ډېر يې ښهٔ کوى، تر دې چې هغه کڼو له غوږونه او
چاړاګانو له ژبې ورکوى.“

څلور زرو کسانو له خوراک ورکول

۸ ۱ په هغه ورځو کښې په يوه بله موقع چې بيا ډېر خلق
راجمع شوى وُو او ورسره د خوړلو څهٔ نهٔ وُو، عيسىٰ خپل
مريدان راوغوښتل او ورته يې وفرمائيل، ۲ ”په دې خلقو
زما زړهٔ سوزى، د درېو ورځو راسې زما سره دى او د
خوراک دپاره ورسره هيڅ نشته. ۳ کهٔ چرې زهٔ دوئ
کورونو ته اوږى رُخصت کړم نو دوئ به په لاره بې‌هوشه شى
ځکه چې ځينې په کښې د لرې نه راغلى دى.“ ۴ مريدانو
جواب ورکړو چې، ”په دې خوشى بيابان کښې به څوک
دومره خلقو له روټۍ ورکړے شى؟“ ۵ عيسىٰ هغوئ نه
تپوس وکړو چې، ”تاسو سره څو روټۍ دى؟“ نو هغوئ
جواب ورکړو، ”اووهٔ.“ ۶ نو هغهٔ خلقو ته حُکم ورکړو
چې، ”په زمکه کښېنئ.“ بيا هغهٔ هغه اووهٔ روټۍ راواخستلې،
د خُدائ پاک شُکر يې پرې وويستو او هغه روټۍ يې ماتې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کړې او مريدانو له يې د ويشلو دپاره ورکړې او هغوئ خلقو
له ورکړې. ۷ د هغوئ سره يو څو واړهٔ کبان هم وُو چې په
هغې يې هم شُکر وويستو او حُکم يې وکړو چې، ”دا هم پرې
تقسيم کړئ.“ ۸ هغوئ ټولو خوراک په مړه خېټه وکړو، او
د پاتې شوو ټوکړو نه اووهٔ لوئې ټوکرئ هم ډکې شولې. ۹
خوا او شا خلق څلور زره کسان وُو. او د روټئ خوړلو نه
وروستو يې بيا هغوئ کور ته رُخصت کړل. ۱۰ او
سمدستی د خپلو مريدانو سره کِشتئ ته وختلو او د دلمنوته
علاقې ته لاړو.

د فريسيانو معجزې غوښتل

۱۱ نو بيا فريسيان بهر راووتل او د عيسیٰ سره يې بحث
شروع کړو. د آزمېښت په توګه يې ورنه څهٔ آسمانی نښه
وغوښته. ۱۲ هغهٔ د ځان سره يو سوړ اسويلے وکړو او وې
فرمائيل چې، ”دا پيړئ ولې نښه غواړی؟ زهٔ تاسو ته رښتيا
وايم چې يوه نښه به هم دې پيړئ ته ورنهٔ کړے شی.“ ۱۳
هغهٔ دوئ پرېښودل او بيا کِشتئ ته وختلو او د درياب پورې
غاړې ته لاړو.

د فريسيانو او د هيروديس خميره

۱۴ خو د مريدانو نه د ځان سره روټئ وړل هېر شوی وُو.
په کشتئ کښې د هغوئ سره صرف يوه روټئ وه. ۱۵ عيسیٰ
هغوئ له خبردارے ورکړو او وې فرمائيل چې، ”خبردار د
فريسيانو او د هيروديس د خميرې نه ځان وساتئ.“ ۱۶
هغوئ په خپلو کښې يو بل ته ووئيل چې، ”دا ځکه چې مونږ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

سره روټۍ نشته.“ ۱۷ هغه د هغوئ په سوچونو پوهه شو نو
تپوس يې ترې وکړو، ”دا تاسو داسې خبرې ولې کوئ چې
ګني روټۍ درسره نشته؟ ولې تاسو تر اوسه نۀ وينئ او لا تر
اوسه نۀ پوهېږئ څۀ؟ ولې ستاسو زړونه تر اوسه سخت دی
څۀ؟ ۱۸ ولې تاسو سترګې خو لرئ، خو تاسو وينئ نه؟ ولې
تاسو غوږونه خو لرئ، خو اورئ نه؟ ولې تاسو ته ياد نۀ دی
څۀ؟ ۱۹ کله چې ما پينځۀ روټۍ پينځۀ زره کسانو ته ماتې
کړې، نو تاسو د پاتې شوو ټوکړو نه څومره ډکې ټوکرۍ
راټولې کړې وې؟“ هغوئ ورته ووئيل چې، ”دولس.“ ۲۰ ”او
چې کله مې اووۀ روټۍ څلور زرو کسانو ته ماتې کړې، نو
تاسو د پاتې شوو ټوکړو نه څومره لوئې ټوکرۍ ډکې کړې
وې؟“ نو هغوئ جواب ورکړو، ”اووۀ.“ ۲۱ نو هغۀ وفرمائيل
چې، ”لا تر اوسه هم نۀ پوهېږئ؟“

په بيت‌ِصيدا کښې د يو ړوند سړی بينا کول

۲۲ کله چې هغوئ بيت‌ِصيدا ته ورسېدل نو څۀ خلقو عيسیٰ
له يو ړوند سړے راوستو او مِنت يې ورته وکړو چې په هغۀ
خپل لاس کېږدی. ۲۳ بيا هغۀ ړوند سړے د لاسه ونيولو او
د کلی نه يې بهر بوتلو. او د هغۀ په سترګو يې لاړې پورې
کړې او لاسونه يې پرې کېښودل او تپوس يې ترې وکړو چې،
”تا ته څۀ ښکاری او کۀ نه؟“ ۲۴ د سړی سترګې بينا شوې
او وې وئيل، ”زۀ خلق وينم خو هغوئ ګرځی راګرځی او د
ونو په شان ښکاری.“ ۲۵ عيسیٰ بيا د هغۀ په سترګو لاسونه
کېښودل او د هغۀ سترګې يې کولاو کړې، نو د هغۀ نظر ټيک
شو او هر څۀ يې صفا وليدل. ۲۶ بيا عيسیٰ هغه کور ته

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

رُخصت کړو او ورته يې وفرمائيل چې، "کور ته د تلو په لار
کښې په کلی کښې مۀ ګرځه."

د حضرت عيسىٰ په باره کښې د پطروس اِقرار

٢٧ عيسىٰ د خپلو مريدانو سره قيصريه فيليپی ته لاړو. هغۀ
په لاره د خپلو مريدانو نه تپوس وکړو چې، "خلق څۀ وائی
چې زۀ څوک يم؟" ٢٨ هغوئ جواب ورکړو، "څوک دې
بپتسمه ورکوونکے يحيىٰ، او څوک دې الياس، او څوک دې
د نبيانو نه يو نبی ګڼی." ٢٩ هغۀ د هغوئ نه تپوس وکړو
چې، "تاسو څۀ وايئ چې زۀ څوک يم؟" پطروس جواب
ورکړو چې، "تۀ مسيح يې." ٣٠ بيا هغۀ هغوئ په سختۍ سره
منع کړل چې، د هغۀ په حقله هيچا ته مۀ وايئ.

د حضرت عيسىٰ د خپل مرګ او بيا ژوندی کېدو په حقله پيشګوئي کول

٣١ بيا يې هغوئ ته تعليم شروع کړو چې، "اِبن آدم به
خامخا ډېرې سختۍ وزغمی مشران او مشران اِمامان او د
شرعې عالمان به يې رد کړی او هغه به ووژلے شی، او په
دريمه ورځ به راژوندے شی." ٣٢ هغۀ دا خبره په صفا ټکو
کښې ووئيله. بيا پطروس هغه د لاس نه ونيوو او يوې خوا ته
يې بوتلو او د داسې خبرو نه يې منع کړو. ٣٣ خو عيسىٰ مخ
راواړولو، خپلو مريدانو ته يې وکتل او پطروس يې ورټلو. او
ورته يې وفرمائيل چې، "رانه لرې شه شېطانه، تۀ د بنی آدمو
په شان سوچ کوې، نه چې د خُدائ پاک په شان." ٣٤ هغۀ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

خلق او خپل مریدان راوبلل او هغوئ ته يې وفرمائيل، "کۀ
څوک زما مریدان جوړېدل غواړی، هغه دې د خپل ځان نه
منکر شی، خپله سولئ دې راواخلی او ما پسې دې راځی.
۳۵ څوک چې خپل ځان ساتل غواړی هغه به يې بائيلی، خو
څوک چې د زيری او زما د خاطره خپل ژوند بائيلی، نو هغه
به يې بچ کړی. ۳۶ کۀ څوک د خپل ابدی ژوند په بدله کښې
ټوله دُنیا ومومی نو هغۀ ځان ته څۀ فائده حاصلوی؟ ۳۷ يا
د خپل ژوند په بدله کښې هغه څۀ ورکولے شی؟ ۳۸ په دې
زناکاره او ګناهګاره زمانه کښې څوک چې په ما او زما په
کلام شرمیږی، نو اِبن آدم به هم د هغوئ نه وشرمیږی کله
چې هغه د خپل پلار جلال کښې د پاکو فرښتو سره راشی."

۹ ۱ او عیسیٰ هغوئ ته وفرمائيل چې، "زۀ تاسو ته رښتيا
وایم چې دلته ځینې داسې کسان ولاړ دی چې هغوئ به تر
هغې نۀ مری ترڅو چې د خُدائ پاک بادشاهی په قدرت سره
په راتلو ونۀ وینی."

د حضرت عیسیٰ شکل بدلېدل

۲ شپږ ورځې پس عیسیٰ د ځان سره پطروس یعقوب او
یوحنا روان کړل او يو اوچت غرۀ ته يې وخېژول او د هغوئ
په وړاندې د هغۀ شکل بدل کړے شو. ۳ د هغۀ جامې
بړېښېدونکې سپينې شوې، داسې سپينې چې د زمکې په مخ
داسې چا نۀ شوې سپينولے. ۴ نو هغوئ ته هلته الیاس او
موسیٰ ښکاره شو چې د عیسیٰ سره يې خبرې کولې. ۵ نو
پطروس عیسیٰ ته ووئيل چې، "مالِکه، زمونږ دپاره دلته پاتې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کېدل څومره ښۀ دی. مونږ له اجازه راکړه چې درې
جونګړې جوړې کړُو، يوه ستا دپاره، يوه د موسیٰ دپاره او
يوه د الياس دپاره.“ ٦ هغه نور نۀ پوهېدو چې څۀ ووائی
ځکه چې هغوئ ټول يرې اخستی وُو. ٧ بيا يوه وريځ
راخوره شوه او په هغوئ يې سورے وکړو او د وريځې نه يو
آواز راغلو، ”دا زما محبوب زوئ دے. د هغۀ خبرې واورئ.“
٨ ناګهانه چې کله هغوئ ګېرچاپېره نظر واچولو نو څوک
يې هم ونۀ ليدل خو صرف عيسیٰ د هغوئ سره پاتې وو. ٩
نو کله چې هغوئ د غرۀ نه راکوزېدل نو عيسیٰ هغوئ ته حکم
ورکړو چې، ”دا هر څۀ چې مو وليدل د دې په حقله تر هغې
چا ته څۀ مۀ وايئ ترڅو چې اِبن آدم د مړو نه بيا ژوندے
پورته کړے شوے نۀ وی.“ ١٠ هغوئ دا خبره ځان سره
وساتله او په خپلو کښې يې بحث کولو چې د مړو نه د بيا
راپاڅېدلو څۀ مطلب کېدے شی. ١١ نو هغوئ د هغۀ نه
تپوس وکړو چې، ”بيا زمونږ د شرعې عالمان دا ولې وائی
چې الياس به ضرور وړومبے راځی؟“ ١٢ هغۀ جواب
ورکړو، ”آو، الياس به وړومبے راځی چې هر څيز سم کړی،
خو په صحيفو کښې ليکلی دی چې په اِبن آدم به ډېرې سختۍ
تېرې شی او په سپک نظر به ورته وکتلے شی. ١٣ خو زۀ
تاسو ته وايم چې الياس خو راغلے دے او هر څۀ چې د
هغوئ خوښ وُو هغه يې ورسره کړی هم دی لکه چې د هغۀ
په حقله صحيفو فرمائيلی وُو.“

د پيريانو نيولے هلک جوړول

١٤ چې هغوئ مريدانو ته واپس راغلل نو ګڼ خلق يې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ورسره ولیدل چې په کښې د شرعې عالمان هم ؤو او بحث
يې ورسره کولو. ۱۵ هر کله چې هغوئ عيسىٰ وليدلو نو ټول
خلق حیران شول او په منډه هغهٔ له سترې مشی له ورغلل.
۱۶ هغهٔ تپوس ترې وکړو چې، ”دا د څهٔ بحث روان دے؟“
۱۷ په ګڼه کښې يو سړی جواب ورکړو، ”اُستاذه، ما خپل
زوئ تا له راوستے دے. هغه پیریانو نیولے دے چې ورنه
خبرې نهٔ شی کولے. ۱۸ کله چې پرې چپه راشی نو په
زمکه يې راوولی او په خولهٔ يې ځګونه راشی، غاښونه چیچی،
او بدن يې ابغ نیغ شی. ما ستا مریدانو ته خواست وکړو چې
دا ترې نه وباسئ خو هغوئ پاتې راغلل.“ ۱۹ عيسىٰ جواب
ورکړو، ”اے بې‌ایمانه پیړۍ، زهٔ به ترڅو تاسو سره يم او زهٔ
به ترڅو تاسو زغمم؟ دے ما له راولئ.“ ۲۰ نو هغوئ هغه
هلک هغهٔ له راوستو. او څهٔ وخت چې پیری هغه ولیدو نو د
هغهٔ وجود يې تاو راتاو کړو او هغه په زمکه پرېوتو، ورغړېدو
او په خولهٔ يې ځګونه راغلل. ۲۱ عيسىٰ د هغهٔ د پلار نه
تپوس وکړو چې، ”څومره موده کيږی چې دے په دې حال
دے؟“ هغهٔ جواب ورکړو چې، ”د ورُوکوالې راسې. ۲۲ څو
ځله يې د هلاکولو دپاره اور او اوبو ته هم غورزولے دے، او
کهٔ تهٔ څهٔ کولے شې نو په مونږ رحم وکړه او مدد راسره
وکړه.“ ۲۳ عيسىٰ ورته وفرمائيل چې، ”تهٔ ولې داسې وائې
چې کهٔ تهٔ څهٔ کولے شې؟ د چا چې پوره ایمان وی د هغهٔ
دپاره هر څهٔ ممکن دی.“ ۲۴ د هلک پلار چغې کړې چې،
”زهٔ ایمان لرم، خو زما کمزورے ایمان مضبوط کړه.“ ۲۵
کله چې عيسىٰ ولیدل چې ګڼ خلق رانزدې کيږی نو هغهٔ هغه
پیرے ورټلو. هغهٔ وفرمائيل، ”اے ګونګا او کُوڼ پیریه، زهٔ
درته حکم کوم، چې د دهٔ نه راووځه او بیا کله هم مهٔ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ورننوځه." ۲۶ هغهٔ په زوره چغې کړې او ډېر يې تاو راتاو
کړو او بيا پيرے ترې ووتو او هلک لکه د مړی په شان
پرېوتو، بلکې ډېرو وئيل چې، "دے مړ دے." ۲۷ خو عيسیٰ
هغه د لاسه ونيولو او په پښو يې ودرولو او هغه ودرېدو. ۲۸
بيا عيسیٰ دننه لاړو او د هغهٔ مريدانو ترې ځان له تپوس
وکړو چې، "دا مونږ ولې نهٔ شُو شړلے؟" ۲۹ هغهٔ ورته
وفرمائيل، "دا قِسم صرف او صرف د دُعا په وسيله شړلے
کيږی."

د حضرت عيسیٰ په دوېم ځل د خپل مرګ او د راژوندی کېدلو په حقله پېشګوئي کول

۳۰ بيا هغوئ د هغې علاقې نه لاړل او د ګليل نه واوړېدل.
عيسیٰ دا غوښتل چې هيڅوک پرې خبر نهٔ شی چې چرته
دی، ۳۱ ځکه چې هغهٔ خپلو مريدانو له تعليم ورکولو او
ورته يې وفرمائيل چې، "اِبن آدم به د دشمنانو لاسونو ته
حواله کړے شی. هغوئ به دے قتل کړی، خو د مرګ نه
درې ورځې پس به هغه بيا راژوندے شی." ۳۲ خو هغوئ د
هغهٔ په خبره نهٔ پوهېدل او د يرې نه يې تپوس ترې هم نهٔ شو
کولے.

د ټولو نه لوئ څوک دے؟

۳۳ هغوئ بيا کفرنحُوم ته راغلل کله چې عيسیٰ په کور کښې
دننه وو نو د هغوئ نه يې تپوس وکړو چې، "تاسو په لار کښې
د څهٔ په حقله بحث کولو؟" ۳۴ خو هغوئ غلی وُو، ځکه چې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

په لار کښې هغوئ د يو بل سره دا بحث وکړو چې د ټولو نه
لوئ څوک دے. ۳۵ هغه کښېناستو او هغه دولس مريدان
يې راوغوښتل او ورته يې وفرمائيل، ”کهٔ څوک دا غواړی چې
د ټولو نه اول شی نو هغه دې ځان د ټولو نه وروستو کړی او
د ټولو خادِم دې شی.“ ۳۶ بيا هغهٔ يو ماشوم د لاسه ونيولو
او د هغوئ په وړاندې يې ودرولو او خپله غېږه يې ترې تاو
کړه او ورته يې وفرمائيل، ۳۷ ”څوک چې زما په نوم داسې
ماشوم قبول کړی هغه ما قبلوی او څوک چې ما قبلوی هغه
ما نه، بلکې هغه څوک قبلوی چې زهٔ يې رالېږلے يم.“

هغه څوک چې زمونږ خلاف نهٔ دے زمونږ ملګرے دے

۳۸ يوحنا هغهٔ ته ووئيل، ”اُستاذه، مونږ يو سړے وليدو چې
ستا په نوم پيريان شړی، او مونږ د هغهٔ د منع کولو کوشش
وکړو ځکه چې هغه زمونږ نه نهٔ وو.“ ۳۹ خو عيسىٰ هغهٔ ته
وفرمائيل، ”هغه مهٔ منع کوئ ځکه چې داسې هيڅوک نشته
چې زما په نوم معجزې ښکاره کوی او بيا به په ما پسې بد
وائی. ۴۰ خو هر څوک چې زمونږ خلاف نهٔ دے هغه زمونږ
ملګرے دے. ۴۱ زهٔ تاسو ته رښتيا وايم چې کهٔ څوک هم
تاسو ته په دې نيت يو جام اوبهٔ درکړی چې تاسو د مسيح
مريدان يئ نو هغه کس به يقيناً بې‌اجره پاتې نهٔ شی.

د ګناه لمسون

۴۲ او هر څوک چې له دې وړو نه چې په ما ايمان لری، د

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغوئ په لار کښې خنډونه جوړوی نو دا به د هغهٔ دپاره غوره
وی چې د هغهٔ په غاړه کښې د ژرندې پل واچولے شی او په
درياب کښې وغورزولے شی. ۴۳-۴۴ کهٔ ستا لاس تا ګناه
ته ولمسوی نو ځان نه يې پرې کړه، ځکه چې ستا دپاره دا
غوره ده چې په ابدی ژوندون کښې د يو بونډی لاس سره
داخل شې، نهٔ دا چې دواړه لاسونه دې سم وی او دوزخ ته لاړ
شې چرته چې نهٔ مړ کېدونکے اور دے. ۴۵-۴۶ او کهٔ ستا
پښه تا ګناه ته ولمسوی نو ځان نه يې پرې کړه ځکه چې ستا
دپاره دا ښهٔ ده چې په ابدی ژوندون کښې په يوه پښه شل
داخل شې نهٔ دا چې دواړه پښې دې سمې وی او دوزخ دې
ځائ شی. ۴۷ او کهٔ ستا سترګه تا ګناه ته ولمسوی نو وې
باسه. ستا دپاره به دا غوره وی چې د خُدائ پاک په بادشاهۍ
کښې په يوه سترګه داخل شې، نهٔ دا چې دواړه سترګې دې
وی او دوزخ ته وغورزولے شی، ۴۸ چرته چې چينجی
چرې نهٔ مری او اور يې نهٔ مړ کيږی. ۴۹ هر څوک به په اور
سره مالګين کيږی. ۵۰ مالګه ښهٔ څيز دے، خو کهٔ مالګه
بې‌خونده شی نو بيا به څنګه دوباره مالګينه شی؟ په خپلو
کښې مالګه وساتئ او د يو بل سره په صُلح اوسئ."

د طلاق په باب کښې تعليم

۱۰ ۱ عيسیٰ د هغه ځائ نه بيا روان شو نو يهوديه او
اُردن د سيند پورې غاړې ته لاړو، او ډېر خلق بيا ترې
راچاپيره شُو. او د خپل عادت په مطابق هغهٔ بيا هغوئ ته
تعليم شروع کړو. ۲ نو ځينې فريسيان راغلل او ترې د

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

آزمېښت په طور يې دا تپوس وکړو، "ولې يو سړى له دا روا
دى چې خپله ښځه طلاقه کړى؟" ٣ هغۀ په جواب کښې
ترې تپوس وکړو چې، "موسىٰ تاسو ته څۀ حُکم کړے وو؟"
٤ هغوئ جواب ورکړو چې، "موسىٰ سړى ته دا اجازت
ورکړے دے چې طلاق نامه دې وليکى او ښځه دې
پرېږدى." ٥ عيسىٰ هغوئ ته وفرمائيل چې، "دا حُکم هغۀ
ستاسو د زړۀ د سختوالى په وجه وليکلو. ٦ خو د دُنيا د
شروع نه "خُدائ پاک هغوئ نر او ښځه پيدا کړل." ٧ "په
دې وجه به سړے خپل مور پلار پرېږدى او د خپلې ښځې
سره به يو ځائ شى. ٨ او دا دواړه به يو بدن شى." نو بيا
نور دوئ دوه نه خو يو بدن وى. ٩ نو په دې وجه څوک
چې خُدائ پاک يو ځائ کړى دى نو بنى آدم دې يې نۀ جدا
کوى." ١٠ نو بيا چې دوئ کور ته ننوتل نو مريدانو ترې په
دې حقله تپوس وکړو. ١١ هغۀ هغوئ ته وفرمائيل، "هر
څوک چې خپله ښځه طلاقه کړى او د بلې سره وادۀ وکړى
نو هغه د اولنۍ ښځې خلاف زنا کوى. ١٢ او دغه شان کۀ
يوه ښځه خاوند له طلاق ورکړى او بل سره وادۀ وکړى نو
هغه هم زنا کوى."

ماشومانو له برکت ورکول

١٣ بيا خلقو د دې دپاره عيسىٰ له ماشومان راوستل چې د
برکت دپاره لاس پرې کېږدى خو مريدانو هغوئ ورټل. ١٤
خو کله چې عيسىٰ دا وليدل نو خفه شو او هغوئ ته يې
وفرمائيل چې، "ماشومان ما ته راپرېږدئ، دوئ مۀ منع کوئ
ځکه چې د خُدائ پاک بادشاهى هم د داسې خلقو ده. ١٥

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

زۀ تاسو ته رښتيا وايم چې هر څوک چې د خُدائ پاک
بادشاهئ د ماشوم په شان قبوله نۀ کړی هغه به په کښې
هيڅکله هم ورداخل نۀ شی." ۱۶ هغۀ هغوئ په غېږ کښې
اوچت کړل، په سر يې ورله لاس کېښودو او برکت يې
ورکړو.

دولتمند سړے

۱۷ عيسىٰ بيا په سفر روانېدو چې يو سړی رامنډه کړه او د
هغۀ په وړاندې په ګوډو شو او تپوس يې وکړو، "اے نېکه
اُستاذه. زۀ داسې څۀ وکړم چې د ابدی ژوندون وارث شم؟"
۱۸ عيسىٰ هغۀ ته وفرمائيل، "تۀ ما ته نېک ولې وائې؟ د
خُدائ پاک نه بغېر بل هيڅوک نېک نشته. ۱۹ تا ته د خُدائ
پاک حُکمونه معلوم دی چې، قتل مۀ کوه، زنا مۀ کوه، غلا
مۀ کوه، د دروغو ګواهی مۀ کوه، ټګی مۀ کوه او د خپل مور
پلار عزت کوه." ۲۰ هغۀ جواب ورکړو، "اُستاذه. ما د
ځوانئ نه په دې هر څۀ عمل کړے دے." ۲۱ بيا عيسىٰ هغۀ
ته وکتل، په هغۀ يې مينه راغله او ورته يې فرمائيل چې، "په تا
کښې د يو څيز کمے دے، لاړ شه خپل ټول مال حال خرڅ
کړه او خوارانو له يې ورکړه، نو بيا به تۀ د آسمان خزانې
ومومې. بيا راځه، او په ما پسې شه." ۲۲ کله چې هغۀ دا
خبره واورېده نو خفه زهير لاړو ځکه چې هغه ډېر مالداره
سړے وو. ۲۳ عيسىٰ ګېرچاپېره خپلو مريدانو ته وکتل او
ورته يې وفرمائيل، "د يو مالداره دپاره د خُدائ پاک په
بادشاهئ کښې داخلېدل څومره ګران کار دے." ۲۴ مريدان
د هغۀ په دې خبره حق حېران شول خو عيسىٰ په دويم ځل

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

وفرمائيل، ”بچو، د خُدائ پاک په بادشاهئ کښې داخلېدل
ښومره ګران کار دے. ۲۵ د يو مالداره سړی په نسبت د
خُدائ پاک په بادشاهئ کښې داخلېدل د يو اوښ دپاره د
ستنې په سوری کښې تېرېدل آسان دی.“ ۲۶ هغوئ د
مخکښې نه هم زيات حق حېران شول او يو بل ته يې ووئيل،
”نو بيا به ښوک خلاصون ومومی؟“ ۲۷ عيسیٰ هغوئ ته
وکتل او وې فرمائيل، ”د بنی آدم دپاره خو دا ناممکنه ده خو
خُدائ پاک ته هر څۀ ممکن دی.“ ۲۸ بيا پطروس وئيل
شروع کړل، ”ګوره، مونږ خو د دې دپاره هر څۀ پرېښی دی
چې تا پسې روان شو.“ ۲۹ عيسیٰ ورته وفرمائيل، ”زۀ تاسو
ته دا وايم چې چا چې زما او زما د زيری د خاطره کور،
ورونه، خوېندې، مور پلار، اولاد يا زمکه پرېښی وی، ۳۰ نو
چې هغوئ ته به په دې دُنيا کښې يو په سل اجر ورکړے شی،
کورونه، ورونه، خوېندې، ميندې، اولاد او زمکه، او ورسره
ربړېدل، او په آخرت کښې به د تل ژوندون بيا مومی. ۳۱
خو ډېر اول به آخر کړے شی او آخر به اول کړے شی.“

په دريم ځل د حضرت عيسیٰ د خپل مرګ او د بيا ژوندی کېدو په باب کښې پېشګوئې کول

۳۲ دوئ د يروشلم په لار روان وُو او عيسیٰ ترې وړاندې
وو. او مريدان حېران شوی وُو او ښوک چې ورپسې روان
وُو هغوئ يرېدل. هغۀ هغه دولس مريدان ځان له کړل او
ورته يې وضاحت وکړو چې هغۀ ته څۀ پېښېدونکی دی. ۳۳
هغۀ ورته وفرمائيل، ”مونږ اوس يروشلم ته ځو او اِبن آدم به
مشرانو اِمامانو او د شرعې عالمانو ته حواله کړے شی.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغوئ به پرې د مرګ حُکم وکړی او غېریهودیانو ته به یې
حواله کړی. ۳۴ په هغهٔ پورې به ملنډې وکړے شی او
توکاڼی به پرې وتُوکلے شی، په کوړو به ووهلے شی او قتل
به یې کړی، خو درې ورځې پس به هغه بیا ژوندے پاڅی."

د یوحنا او یعقوب عرض

۳۵ د زبدی زامن یعقوب او یوحنا هغهٔ له ورغلل او ورته یې
ووئیل، "اُستاذه مونږ چې ستا نه څهٔ هم غواړو هغه زمونږ
دپاره وکړه." ۳۶ هغهٔ ورته وفرمائیل چې، "تاسو څهٔ غواړئ
چې زهٔ یې درله وکړم؟" ۳۷ هغوئ جواب ورکړو، "مونږ له
دا اجازت راکړه چې مونږ هم ستا په لویئ کښې تا سره، یو
ستا ښی لاس ته او بل ګس لاس ته یو ځائ کښېنو." ۳۸
عیسیٰ هغوئ ته وفرمائیل، "تاسو چې څهٔ غواړئ په هغې نهٔ
پوهېږئ. کوم د مصیبتونو کنډول به چې زهٔ څښم ولې تاسو
به هغه وڅښلے شئ؟ یا به هغه بپتسمه واخستلے شئ چې به
پرې زما بپتسمه کیږی؟" ۳۹ هغوئ جواب ورکړو چې، "آو،
مونږ یې څښلے شُو." بیا عیسیٰ ورته وفرمائیل چې، "کوم
کنډول چې زهٔ څښم، تاسو به یې وڅښئ، او په کومه بپتسمه
چې به زما بپتسمه کیږی، په هغې به ستاسو بپتسمه هم وشی.
۴۰ خو دا زما په اختیار کښې نهٔ دی چې خپل ښی او ګس
لاس ته څوک کښېنوم، خو دا د هغه چا دے د چا دپاره چې
دا تیار کړے شوے دے." ۴۱ هر کله چې نورو لسو دا
واورېدل نو هغوئ یعقوب او یوحنا ته غصه شول. ۴۲
عیسیٰ هغوئ ځان ته راوبلل او ورته یې وفرمائیل، "تاسو ته
پته ده چې د قومونو حکمرانان په خپلو خلقو باندې رُعب

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

اچوی او د هغوئ لوئ آفسران په هغوئ باندې د خپل اختيار غلط استعمال کوی. ۴۳ خو ستاسو دپاره داسې نۀ دی. په تاسو کښې چې څوک مشری غواړی هغه دې ستاسو خادِم شی. ۴۴ او هر هغه څوک چې په تاسو کښې مشر کېدل غواړی هغه دې په خپله خوښه د ټولو خادِم شی. ۴۵ ځکه چې اِبن آدم د دې دپاره رانۀغلو چې د هغۀ خِدمت دې وکړے شی خو د دې دپاره راغلو چې د نورو خِدمت وکړی او خپل ژوند د ډېرو دپاره فديه کړی.“

د ړوند برتمایؔ بينا کول

۴۶ خو هغوئ يريحو ته راغلل او کله چې عيسیٰ او د هغۀ مريدان د ښارېې نه ووتل نو ګڼ خلق ورپسې وُو، نو يو ړوند فقير د تمائ زوئ برتمایؔ څوک چې د لارې په غاړه ناست وو، ۴۷ نو کله چې هغه په دې خبر شو چې دا عيسیٰ ناصری دے نو هغۀ چغې کړې، ”اے عيسیٰ د داؤد زويه، په ما رحم وکړه.“ ۴۸ ډېرو خلقو ورته په سختئ ووئيل چې، ”چپ شه،“ خو هغۀ لا نورې هم چغې زياتې کړې، ”اے د داؤد زويه. په ما رحم وکړه.“ ۴۹ عيسیٰ ودرېدلو او وې فرمائيل، ”دے دلته راولئ.“ نو هغوئ هغه ړوند سړے راوستو او ورته يې ووئيل، ”پاڅه، زړَور شه، هغه دې غواړی.“ ۵۰ په دې هغۀ خپله چُوغه وغورزوله، سمدستی پورته شو او عيسیٰ له راغلو. ۵۱ عيسیٰ هغۀ ته وفرمائيل، ”تۀ څۀ غواړې چې زۀ يې ستا دپاره وکړم؟“ هغه ړوند سړی جواب ورکړو، ”اُستاذه، زۀ بيا خپل نظر غواړم.“ ۵۲ عيسیٰ هغۀ ته وفرمائيل، ”لاړ شه، خپل ايمان تۀ روغ کړې،“ نو

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

سمدستی هغه بینا شو او عیسیٰ پسې روان شو.

په یروشلم کښې د حضرت عیسیٰ کامیابه استقبال

۱۱ ۱ هغوئ چې یروشلم ته رانزدې شول او چې
بیتِ‌فګے او بیتِ‌عنیاه ته د زیتُونو غرۀ ته ورسېدل نو عیسیٰ
خپل دوه مریدان د دې هدایاتو سره ولېږل، ۲ "دې مخامخ
کلی ته ورشئ. نو چې څنګه ورننوځئ نو تاسو به یو کوچانے
ترلے وموموئ چې تر اوسه پرې هیچا لا سورلی نۀ ده کړې.
هغه پرانیزئ او دلته یې راولئ. ۳ کۀ څوک درنه تپوس
وکړی چې دا څۀ کوئ؟ نو ورته ووایئ چې زمونږ د مالِک دا
په کار ده او هغه به یې سمدستی دلته واپس راولېږی." ۴
هغوئ لاړل او د دروازې نه بهر یې په کوڅه کښې هغه
کوچانے ترلے ومونډلو. هغوئ هغه پرانستو، ۵ او په ولاړو
خلقو کښې ځینو ورته ووئیل چې، "دا څۀ کوئ؟ تاسو دا
کوچانے ولې پرانیزئ؟" ۶ نو هغوئ هغه جواب ورکړو څۀ
چې ورته عیسیٰ فرمائیلی وُو، نو بیا یې هغوئ پرېښودل چې
بو یې ځی. ۷ نو هغوئ عیسیٰ له کوچانے راوستو او خپلې
جامې یې پرې واچولې او هغه پرې سور شو. ۸ او ډېرو
خلقو ورته په لارو کښې خپلې جامې وغوړولې او نورو د پټو
نه څانګې پرېکړلې او ورته یې خورې کړلې. ۹ او څومره
خلق چې مخکښې تلل او هغه چې وروستو راتلل، نو بیا
څوک چې د هغۀ نه وړاندې تلل او څوک چې ورپسې روان
وُو هغوئ چغې ویستلې چې، "اُمبارکی د هغه چا چې د مالِک
خُدائ په نوم راځی. ۱۰ زمونږ د پلار نیکۀ داؤد راتلونکې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

بادشاهی دې مبارکه وی. په آسمان کښې دې په هغهٔ مبارکی
وی.“ ۱۱ هغه یروشلم ښار ته راغلو او د خُدائ کور ته
ورننوتو او ګېرچاپېره یې وکتل، خو ماښام ناوخته هغه د
دولسو مریدانو سره بیتِعنیاه ته لاړو.

د اینځر په ونې لعنت کول

۱۲ په بله ورځ چې هغوئ د بیتِعنیاه نه ووتل نو عیسیٰ
اوږې شوے وو. ۱۳ او د لرې نه یې چې د اینځر یوه ونه
ولیده نو ورغلو چې هغه په کښې څهٔ پېدا کړی. خو کله چې
هغه ورغے نو د پاڼو نه بغیر یې په کښې هیڅ ونهٔ موندل ځکه
چې دا د اینځرو موسم نهٔ وو. ۱۴ هغه ونې ته یې وفرمائیل
چې، ”بیا به هیڅوک هم هیڅکله ستا نه مېوه ونهٔ خوری.“ او
د هغهٔ مریدانو دا واورېدل.

د خُدائ پاک د کور پاکول

۱۵ کله چې هغوئ یروشلم ته راغلل نو عیسیٰ بیا د خُدائ
کور ته ورننوتو او هغه ټول خلق چې د خُدائ په کور کښې یې
سوداګری کوله وشړل. او هغه د صرافانو تختې او د کونترو
د خرڅوونکو کُرسیۍ یې نسکورې کړې. ۱۶ او د خُدائ د
کور په دربار کښې هغهٔ د تجارت د څیزونو وړل راوړل نهٔ
پرېښودل. ۱۷ نو بیا یې هغوئ ته تعلیم شروع کړو او وې
فرمائیل، ”ولې صحیفې دا نهٔ وائی چې، زما کور به د ټولو
قومونو دپاره د دُعا کور بللے شی؟ خو تاسو ترې د ډاکوانو
اډه جوړه کړې ده.“ ۱۸ مشرانو اِمامانو او د شرعې عالمانو
چې دا واورېدل نو کوشش یې کولو چې هغه په څهٔ چل

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هلاک کړی خو هغوئ یرېدل ځکه چې ټول خلق د هغهٔ د
تعلیم نه ډېر متاثره وُو.

د اینځر د وچې شوې ونې سبق

۱۹ او چې ماښام شو نو عیسیٰ او د هغهٔ مریدان د ښار نه
بهر ووتل. ۲۰ بله ورځ سحر وختی چې هغوئ په لاره تېرېدل
نو هغوئ ولیدل چې هغه د اینځر ونه له بېخ نه اوچه شوې ده.
۲۱ پطروس هغه خبره رایاده کړه کومه چې عیسیٰ پرون د
اینځر ونې ته کړې وه نو هغهٔ ووئیل، "اُستاذه، وګوره د اینځر
په کومه ونه چې تا لعنت کړے وو هغه اوچه شوې ده." ۲۲
عیسیٰ ورته جواب ورکړو چې، "په خُدائ پاک ایمان ساتئ.
۲۳ زهٔ تاسو ته رښتیا وایم چې کهٔ څوک دې غر ته ووائی
چې د دې خپل ځایه اوچت شه او سمندر کښې وغورزېږه،
او په زړهٔ کښې یې شک نهٔ وی او ایمان ساتی، نو هر څهٔ چې
وائی هغه به د هغهٔ دپاره وشی. ۲۴ ځکه زهٔ تاسو ته وایم،
تاسو چې د څهٔ دپاره هم دُعا کوئ نو ایمان ساتئ چې دا
تاسو حاصل کړو نو هغه به ستاسو شی. ۲۵-۲۶ او هر کله
چې تاسو دُعا ته ودرېږئ نو کهٔ ستاسو په زړهٔ کښې د چا
خلاف خبرې وی، نو هغه معاف کړئ، د دې دپاره چې
ستاسو آسمانی پلار به ستاسو نافرمانی معاف کړی."

د حضرت عیسیٰ د اختیار په حقله سوال

۲۷ هغوئ یو ځل بیا یروشلم ته راغلل او کله چې عیسیٰ د
خُدائ په کور کښې ګرځېدو نو مشران اِمامان، د شرعې
عالمان او د قوم مشران ورته راغلل، ۲۸ او ورته وې وئیل،

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

”تهٔ دا کارونه په کوم اختيار کوې؟ او دا اختيار تا له چا
درکړے دے چې تهٔ داسې کوه؟“ ٢٩ عيسىٰ هغوئ ته
وفرمائيل، ”زهٔ هم ستاسو نه يو تپوس کوم، تاسو يې جواب
راکړئ نو زهٔ به هم تاسو ته دا وښايم چې په کوم اختيار زهٔ دا
کارونه کوم. ٣٠ د يحيىٰ بپتسمه د آسمان د لورى وه او کهٔ
د انسان نه؟ جواب راکړئ.“ ٣١ په دې هغوئ د يو بل سره
په بحث شول چې، ”مونږ څهٔ ووايو؟ کهٔ چرې مونږ ووايو
چې له آسمان نه، نو هغه به راته ووائى چې بيا تاسو په هغهٔ
ايمان ولې رانهٔ وړو؟ ٣٢ او کهٔ مونږ وايو چې د انسانانو نه،
نو بيا به څهٔ وشى؟“ دوئ د خلقو نه يرېدل ځکه چې د ټولو
خلقو دا ايمان وو چې يحيىٰ نبى وو. ٣٣ نو ځکه هغوئ
جواب ورکړو چې، ”مونږ خبر نهٔ يُو.“ او عيسىٰ ورته
وفرمائيل چې، ”بيا به زهٔ هم درته ونهٔ وايم چې زهٔ په کوم
اختيار دا کارونه کوم.“

د انګورو باغ او د باغوانانو مِثال

١٢ ١ عيسىٰ هغوئ ته بيا په مِثالونو کښې خبرې شروع
کړې. ”يو سړى د انګورو باغ ولګولو او ګېرچاپېره يې دېوال
ترې تاو کړو او په کښې يې د انګورو لنګرىَ ولګوله او د
څوکيدارىَ دپاره يې په کښې يو برج جوړ کړو. او بيا يې
زميندارانو ته په اجاره ورکړو او بل مُلک ته لاړو. ٢ کله
چې د انګورو موسم راغلو نو هغهٔ اجاره دارو له يو نوکر
ورولېږلو چې د هغوئ نه د هغهٔ د پېداوار برخه وصول کړى.
٣ خو هغوئ هغه ونيولو، وې وهلو او تش لاس يې واپس
ولېږلو. ٤ بيا هغهٔ يو بل نوکر ورولېږلو او دے هم هغوئ په

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

سر سر وټکولو او بې‌عزته يې کړو. ۵ بيا هغهٔ يو بل
ورولېږلو او هغه دوئ مړ کړو. او د دهٔ نه علاوه داسې نور هم
وُو، څوک يې چې ووهل او څينې يې مړهٔ کړل. ۶ اوس د
دهٔ سره يو کس پاتې وو، د هغهٔ خپل نيازبين زوئ. په آخر
کښې يې هغه ورولېږلو. هغهٔ ووئيل چې زما د زوئ احترام
خو به وکړى. ۷ خو اجاره دارو يو بل ته ووئيل چې هم
دغه خو وارث دے، راځئ چې مړ يې کړو او ميراث به يې
زمونږ شى. ۸ نو هغوئ هغه ونيولو او مړ يې کړو او د هغهٔ
لاش يې د باغ نه بهر وغورزولو. ۹ نو د انګورو د باغ مالِک
به د هغوئ سره څهٔ سلوک وکړى؟ هغه به راشى او دا ټول
اجاره دار به مړهٔ کړى او د انګورو باغ به بل چا له ورکړى.
۱۰ ولې تاسو په مقدس کِتاب کښې دا چرې نهٔ دى لوستى؟
کوم کاڼے چې کِلکارانو رد کړے وو هم هغه د کونټ سر
کاڼے شو. ۱۱ دا د مالِک خُدائ کارونه دى او دا زمونږ په
نظر کښې عجيبه ښکارى.“ ۱۲ بيا هغوئ داسې څهٔ بهانه
لټوله چې هغه ګرفتار کړى ځکه چې هغوئ پوهېدل چې دے
دا مِثال د هغوئ په خلاف ورکوى، خو هغوئ د خلقو نه
يرېدل نو هغوئ هغه پرېښودو او ترې لاړل.

د روم قيصر له محصُول ورکول

۱۳ بيا هغوئ خو فريسيان او هيروديان ورولېږل چې عيسىٰ
په خپلو خبرو کښې راګېر کړى. ۱۴ هغوئ راغلل او ورته يې
ووئيل، ”اُستاذه، مونږ خبر يُو چې تهٔ يو رښتينے سړے يې او
د هيچا طرفدارى نهٔ کوې، کهٔ هغه هر څوک هم وى، خو تهٔ د
خُدائ پاک د لارې تعليم په رښتيا سره ورکوې. ولې مونږ ته

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

دا روا دی چې د روم قيصر ته محصُول ورکړُو او کۀ نه؟
ولې مونږ هغوئ ته ورکړُو او کۀ ور يې نۀ کړُو؟“ ۱۵ خو
هغه د دوئ په منافقت پوهه شو او ورته يې وفرمائيل، ”تاسو
ولې زما د راګېرولو کوشش کوئ؟ ما له د سپينو زرو يوه
سيکه راوړئ چې زۀ ورته وګورم.“ ۱۶ هغوئ يوه سيکه
راوړه او هغۀ هغوئ ته وفرمائيل چې، ”په دې د چا تصوير او
د چا نوم دے؟“ هغوئ جواب ورکړو، ”دا د قيصر دے.“
۱۷ بيا عيسىٰ هغوئ ته وفرمائيل، ”څۀ چې د قيصر وی هغه
قيصر له ورکړئ او څۀ چې د خُدائ پاک وی هغه خُدائ
پاک له ورکړئ.“ هغوئ د دۀ په خبرو حق حېران شول.

د قيامت په باب کښې سوال

۱۸ بيا ځينې صدوقيان څوک چې د قيامت نه منکر دی هغۀ
له راغلل او د هغۀ نه يې داسې تپوس وکړو چې، ۱۹
”اُستاذه، موسىٰ مونږ ته دا ښودلی دی چې کۀ د چا ورور مړ
شی او ښځه يې پاتې شی او بچی يې نۀ وی نو بل ورور دې
هغه کونډه وادۀ کړی او د هغۀ نسل دې پېدا کړی. ۲۰ نو
اوس اووۀ ورونه وُو، وړومبی وادۀ وکړو او بې‌اولاده مړ شو.
۲۱ بيا هغه ښځه دويم وادۀ کړه او هغه هم بې‌اولاده مړ شو
او دغه شان دريم وکړل. ۲۲ آخر اووۀ واړه مړۀ شول خو د
يو هم اولاد ونۀ شو. بيا هغه ښځه هم مړه شوه. ۲۳ د قيامت
په ورځ به دا ښځه د چا وی، ځکه چې ورسره اووۀ واړو وادۀ
کړے وو؟“ ۲۴ عيسىٰ هغوئ ته وفرمائيل، ”تاسو په غلطه يئ
او هم دغه وجه ده چې نۀ خو تاسو په کِتابِ مقدس پوهېږئ
او نۀ د خُدائ پاک په قدرت. ۲۵ کله چې هغوئ د مړو نه بيا

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

راژوندی شي نو هغوئ به يو بل سره وادۀ نۀ کوی. هغوئ به د
آسمان د فرښتو په شان وی. ٢٦ خو قيامت په ورځې د مړو
د بيا راژوندی کېدو په حقله، ولې تاسو د موسیٰ په کِتاب
کښې هيڅ نۀ دی لوستی، د سوزېدونکی بوټی په قيصه کښې،
چې خُدائ پاک ورته وفرمائيل، ”زۀ د اِبراهيم خُدائ پاک، د
اِسحاق خُدائ پاک، او د يعقوب خُدائ پاک يم“؟ ٢٧ خُدائ
پاک د مړو خُدائ پاک نۀ دے بلکې د ژوندو خُدائ پاک
دے. تاسو ډېر ګمراه شوی يئ.“

اول حُکم

٢٨ بيا د شرعې په عالمانو کښې يو کس چې د دوئ دا بحث
يې اورېدو او پوهه شو چې هغۀ دوئ ته څنګه ښۀ جواب
ورکړو، نو راوړاندې شو. او هغۀ ترېنه تپوس وکړو، ”کوم يو
حکم د ټولو نه اول دے؟“ ٢٩ عيسیٰ جواب ورکړو، ”اول
حکم دا دے چې، ”اے بنی اِسرائيلو واورئ. مالِک زمونږ
مالِک خُدائ پاک واحد ذات دے. ٣٠ تاسو د مالِک خپل
خُدائ پاک سره په پوره زړۀ سره، په پوره ځان، او په پوره
عقل او په خپل ټول طاقت سره مينه ساتئ.“ ٣١ دويم دا
دے چې، ”د خپل ګاونډی سره د خپل ځان په شان مينه
ساتئ.“ د دې حکمونو نه بل لوئ حکم نشته.“ ٣٢ نو د
شرعې عالِم هغۀ ته ووئيل، ”شاباش اُستاذه، ډېر دې ښۀ
وفرمائيل، تۀ رښتيا وائې چې خُدائ پاک يو دے او بې له هغۀ
نه بل نشته. ٣٣ او د هغۀ سره په پوره زړۀ او په پوره پوهې
او په خپل ټول طاقت سره مينه کوئ او د خپل ګاونډی سره
د خپل ځان په شان مينه ساتئ، نو دا د بلې هرې يوې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

سوزېدونکې قربانۍ يا نذرانې نه ډېر غوره کار دے.“ ۳۴ هر
کله چې عيسىٰ وليدل چې هغۀ ښومره په پوهه سره جواب
ورکړو نو هغۀ ورته وفرمائيل چې، ”تۀ د خُدائ پاک د
بادشاهۍ نه لرې نۀ يې.“ د دې نه پس بيا چا همت ونۀ کړو
چې د عيسىٰ نه نور تپوسونه وکړی.

د حضرت داؤد د زوئ په حقله سوال

۳۵ نو کله چې عيسىٰ د خُدائ په کور کښې تعليم ورکولو،
داسې يې وفرمائيل، ”نو د شرعې عالمان بيا دا ښنګه وائی
چې مسيح د داؤد زوئ دے؟ ۳۶ داؤد په خپله د روحُ القُدس
د الهام په وسيله دا فرمائيلی دی چې، ”مالِک زما مالِک ته
وفرمائيل، زما ښی لاس ته تر هغې کښېنه چې ترڅو زۀ ستا
دشمنان ستا د پښو لاندې نۀ کړم.“ ۳۷ داؤد په خپله هغۀ ته
مالِک وائی، نو بيا هغه د داؤد زوئ ښنګه کېدے شی؟“ هلته
ډېره ګڼه وه او ډېر په مينه يې د دۀ خبرې اورېدې.

د شرعې عالمان ملامت کول

۳۸ عيسىٰ په خپل تعليم کښې دوئ ته وفرمائيل چې، ”د
شرعې د عالمانو نه ځان ساتئ ځوک چې په لويو لويو چوغو
کښې ګرځی او په بازارونو کښې په سلامونو ډېر خوشحالېږی
۳۹ او په عبادتخانو او په مېلمستياو کښې د مشرۍ په ځائ
کښېناستل خوښوی. ۴۰ هم دا هغه خلق دی چې د کونډو
جائيدادونه قبضه کوی او د رياکارۍ اوږدې دُعاګانې
کوی، دوئ به سخته سزا ومومی.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د يوې کونډې ښځې شکرانه

٤١ عيسىٰ د خُدائ د کور خزانې ته مخامخ کښېناستو او دا
ننداره يې کوله چې خلق په خزانه کښې پېسې څنګه اچوى.
ډېرو مالدارو خلقو ډېرې زياتې پېسې واچولې. ٤٢ بيا يوه
غريبه کونډه راغله او هغې د تانبې دوه سيکې په کښې
واچولې چې دواړه د يوې پېسې برابرې وې. ٤٣ بيا عيسىٰ
خپل مريدان ځان ته راوبلل او ورته يې وفرمائيل، ”زۀ تاسو
ته رښتيا وايم چې دې غريبې کونډې د هر چا نه زيات
واچول. ٤٤ ځکه چې هغه نورو چې څۀ واچول د هغوئ
سره د ضرورت نه سېوا وُو، خو هغې د خپلې غريبۍ په
مطابق چې څۀ هم ورسره نۀ وُو د خپلې ګزارې هر څۀ يې
واچول.“

د خُدائ پاک د کور د بربادۍ په باب کښې پېشګوئي

١٣ ١ څۀ وخت چې عيسىٰ د خُدائ د کور نه په وتو وو
نو د هغۀ يو مريد ورته ووئيل، ”وګوره، اُستاذه. څومره ښکلى
کاڼى او عمارتونه دى.“ ٢ عيسىٰ هغۀ ته وفرمائيل، ”تۀ دا
لوئ لوئ عمارتونه وينې؟ په دې کښې به يو کاڼے هم د بل
دپاسه پاتې نۀ شى او ټول به ونړولے شى.“

د تکليفونو شروع

٣ او هر کله چې عيسىٰ د زيتُونو په غرۀ د خُدائ کور ته

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

مخامخ ناست وو نو پطروس، یعقوب، یوحنا او اندریاس
ترې ځانله تپوس وکړو، ۴ "مونږ ته ووایه چې دا کار به
کله کیږی او د دې ټولو د پوره کېدو نښه به څۀ وی؟" ۵ نو
بیا عیسیٰ دوئ ته وفرمائیل چې، "خیال کوئ چې څوک مو
بې‌لارې نۀ کړی. ۶ ځکه چې ډېر به زما په نوم راشی او
دعویٰ به کوی او وائی به چې زۀ مسیح یم، او ډېر خلق به
بې‌لارې کړی. ۷ هر کله چې تاسو د لرې او نزدې جنګونو
خبر واورئ نو مۀ وارخطا کیږئ ځکه چې دا خیزونه به
ضرور پېښیږی خو آخر وخت به لا نۀ وی راغلے. ۸
قومونه به د قومونو سره په جنګ وی، بادشاهئ به د بادشاهئ
سره، په ډېرو ځایونو کښې به زلزلې او قحطونه راځی خو دا
به د لنګون د دردونو شروع وی. ۹ خو تاسو بېدار اوسئ.
تاسو به عدالتونو ته حواله کیږئ، تاسو به په عبادتخانو کښې
په کوړو وهلے کیږئ، او تاسو به د حاکمانو او بادشاهانو په
وړاندې زما په وجه پېش کولے شئ چې د هغوئ په وړاندې
زما ګواهان شئ. ۱۰ خو د آخر وخت نه اول به زما د زیری
بیان ټولو قومونو ته وکړے شی. ۱۱ خو هر کله چې تاسو
ونیولے شئ او عدالت ته بوتلے شئ نو د اول نه تاسو مۀ
پرېشانه کیږئ چې تاسو به څۀ وایئ. خو هر کله چې وخت
راشی نو هغه وخت چې څۀ د وینا دپاره درکړے شی هغه
وایئ، ځکه چې دا به ستاسو خبرې نۀ وی بلکې ستاسو په
ژبه به روحُ القُدس ګویا وی. ۱۲ ورور به د ورور د مرګ
جاسوس شی او پلار به د زوئ، او اولاد به د مور پلار خلاف
شی او مرګ ته به یې حواله کوی. ۱۳ ټول به زما د نوم په
وجه تاسو نه نفرت کوی، خو هغه څوک چې تر آخره قائم
پاتې شی هغه به بچ شی.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

لوئ مصيبت

۱۴ هر کله چې تاسو ووينئ چې، هغه پليت بُت چې تباهي
راولی په هغه ځائ کښې ولاړ دے چرته چې نۀ دے پکار، نو
لوستونکی دې پوهه شی، نو هغه څوک چې په يهوديه کښې
دی غرونو ته دې وتښتی. ۱۵ کۀ څوک د چت دپاسه وی
هغه دې کله هم کور ته ښکته نۀ راکوزيږی چې څۀ ترې
وباسی. ۱۶ کۀ څوک په پټی کښې وی نو هغه دې د خپلې
څُوغې راخستلو دپاره نۀ واپس کيږی. ۱۷ افسوس دے په
هغه ښځو چې په هغه ورځو کښې اُميدوارې وی او په هغوئ
چې بچو له سينه ورکوی. ۱۸ دُعا کوئ چې دا واقعه په ژمی
کښې پېښه نۀ شی. ۱۹ ځکه چې هغه به ډيرې د بد حالۍ
ورځې وی. خُدائ پاک چې دا دُنيا پيدا کړې ده لا تر اوسه
داسې وخت نۀ دے راغلے او نۀ به بيا چرته راشی. ۲۰ کۀ
چرې مالِک خُدائ هغه د تکليف ورځې لنډې کړې نۀ وے نو
هيڅ يو بشر به هم بچ شوے نۀ وے، خو د خپلو غوره کړو د
خاطره هغۀ دا ورځې لنډې کړې. ۲۱ او کۀ بيا تاسو ته په
دغه وخت کښې څوک دا ووائی چې وګورئ، مسيح دلته دے
يا هلته دے، نو باور پرې مۀ کوئ. ۲۲ دروغژن مسيحيان او
دروغژن نبيان به راښکاره شی او لوئې معجزې او نښې به
ښکاره کوی، او کۀ ممکن وی نو غوره شوی خلق به بې‌لارې
کړی. ۲۳ خو تاسو خبردار اوسئ، ما تاسو د اول نه په دې
خبر کړئ.

د اِبن آدم راتلل

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۲۴ خو په هغه ورځو کښې د دې تنګسيا نه پس به نمر تور
شی او سپوږمۍ به رڼا نۀ کوی. ۲۵ ستوری به د آسمان نه
راپرېوځی او آسمانی طاقتونه به ولړزولے شی. ۲۶ بيا به
هغوئ ووينی چې اِبن آدم به په وريځو کښې په لوئ قدرت او
ډېر شان او شوکت سره راځی. ۲۷ او هغه به فرښتې ولېږی
او د آسمان د ځلورو طرفونو نه او د دُنيا د آخری حدونو نه
به خپل غوره کړی خلق راټول کړی.

د اينځر د ونې نه سبق

۲۸ د اينځر د ونې نه سبق زده کړئ. هر کله چې د هغې
نازکې ښاخګې غوټۍ ونيسی او پاڼې وکړی نو تاسو پوهه شئ
چې اوړے په راتلو دے. ۲۹ هم دغه شان چې تاسو دا ټولې
نښې ووينئ نو تاسو پوهه شئ چې هغه ډېر نزدې او په دروازه
کښې ولاړ دے. ۳۰ زۀ تاسو ته رښتيا وايم چې دا موجوده
پيړۍ به تر هغې ختمه نۀ شی ترڅو چې دا ټولې خبرې ونۀ
شی. ۳۱ زمکه او آسمان به فنا شی خو زما کلام به هيچرې
فنا نۀ شی.

نامعلومه ورځ او وخت

۳۲ خو د هغې ورځې او ساعت هيچا ته پته نشته، نۀ خو د
آسمان فرښتو ته پته شته او نۀ زوئ ته، خو صرف زما پلار
پرې خبر دے. ۳۳ خبردار اوسئ، ويښ اوسئ. تاسو د دې
نه خبر نۀ يئ چې هغه وخت به کله راځی. ۳۴ د دې مثال د
هغه سړی په شان دے چې د کوره لرې روان وی او څۀ
وخت چې خپل کور نه ځی نو خپلو نوکرانو ته اختيار

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ورکړی چې هر یو دې خپل کار کوی او څوکیدار ته هم حکم
ورکړی چې بېدار اوسی. ۳۵ نو بیا تاسو بېدار اوسئ ځکه
چې تاسو په دې نۀ يئ خبر چې د کور مالِک به کله راځی،
ماښام کۀ په نیمه شپه، په چرګ بانګ کۀ سحر په خړه. ۳۶
کۀ چرې هغه ناګهانه راشی نو چې هغه مو اودۀ لاندې نۀ
کړی. ۳۷ او زۀ چې څۀ تاسو ته وایم نو هغه ټولو ته وایم
چې بېدار اوسئ.“

د حضرت عیسیٰ د قتلولو سازش

۱۴ ۱ د فسح او د پتیرې روټۍ اختر ته دوه ورځې پاتې
وې او مشرانو اِمامانو او د شرعې عالمانو داسې طریقه لټوله
چې عیسیٰ په پټه ونیسی او وې وژنی. ۲ هغوئ ووئیل چې،
”دا دې د اختر په ورځو کښې نۀ وی، هسې نه چې په خلقو
کښې بلوا جوړه شی.“

په بیتِ‌عنیاه کښې د حضرت عیسیٰ په سر عطر اچول

۳ عیسیٰ د شمعون جذامی په کور کښې په بیتِ‌عنیاه کښې
وو. کله چې هغه روټۍ ته کښېناستو، نو یوه ښځه راغله او
ډېر قیمتی خالص عطر یې د مرمرو په عطردان کښې راوړل.
هغې د عطردان سر مات کړو او د هغۀ په سر یې عطر
واچول. ۴ په حاضر مجلس کښې ځینې کسانو په غصه
کښې ووئیل چې، ”دا قیمتی عطر ولې ضائع شول؟ ۵ ځکه
چې دا عطر خو به په څۀ دپاسه د درېو سوو دینارو خرڅ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

شوے وے او پیسې به یې خوارانو له ورکړے شوے وے.“
نو هغوئ هغې ته غصه وکړه. ٦ خو عیسیٰ ورته وفرمائیل،
”دا پرېږدئ، تاسو دا ښځه ولې تنګوئ؟ هغې زما ډېر ښهٔ
خِدمت وکړو. ٧ ځکه چې غریبانان خو به تل تاسو سره
وی او هر کله چې تاسو غواړئ د هغوئ مدد کولے شئ خو
زهٔ به درسره تل نهٔ یم. ٨ هغې نه چې څهٔ کېدے شول، هغه
یې وکړل. هغې د ښخولو نه وړاندې زما په بدن عطر واچول.
٩ زهٔ تاسو ته رښتیا وایم چې هر چرته چې په دُنیا کښې دا
زېرے خورېږی نو څهٔ چې هغې وکړل نو دا به هم په کښې
یادېږی.“

د یهوداه اِسکریوتی په حضرت عیسیٰ مُخبری کولو ته راضی کېدل

١٠ نو بیا یهوداه اِسکریوتی چې په هغه دولسو مریدانو کښې
یو وو، مشرانو اِمامانو له لاړو چې د عیسیٰ مخبری وکړی.
١١ چې هغوئ د هغهٔ د غرض نه خبر شول نو هغوئ ډېر
خوشحاله شول او د هغهٔ سره یې د پیسو ورکولو وعده وکړه.
د هغه وخت نه پس هغه د مخبرۍ د موقعې په تلاش کښې
وو.

مریدانو سره فسح خوړل

١٢ د پتیرې روټۍ د اختر په اوله ورځ چې هغوئ د فسح
ګډورے قربانولو، د عیسیٰ مریدانو د هغهٔ نه تپوس وکړو
چې، ”ستا کوم ځائ خوښ دے چې مونږ په کښې تا له د
فسح خوراک تیار کړُو؟“ ١٣ نو هغهٔ خپل دوه مریدان د دې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هدایاتو سره ولیږل، ”ښار ته لاړ شئ، یو سړے به ووینئ چې
د اوبو منګے به وړی، په هغهٔ پسې لاړ شئ، ۱۴ او هغه چې
کوم کور ته ننوځی نو د هغه کور مالِک له دا پېغام ورکړئ
چې، اُستاذ وائی چې زما او زما د مریدانو دپاره د فسح د
خوراک دپاره د مېلمستیا کومه کوټه مقرره شوې ده؟ ۱۵
هغه به تاسو ته یوه لویه تیاره کړے شوې بالاخانه وښائی،
زمونږ دپاره هلته د فسح تیارے وکړئ.“ ۱۶ بیا مریدان
روان شول او چې ښار ته دننه شول نو هغوئ هر څهٔ هغه
شان وموندل څنګه چې هغهٔ ورته فرمائیلی وُو، نو هغوئ د
فسح د خوراک تیارے وکړلو. ۱۷ کله چې ماښام شو نو
هغه د دولسو مریدانو سره راغلو. ۱۸ څهٔ وخت چې هغوئ
روټۍ ته کښېناستل نو عیسیٰ وفرمائیل، ”زهٔ درته رښتیا وایم
چې په تاسو کښې به یو زما مُخبری کوی، هغه څوک چې ما
سره روټۍ خوری.“ ۱۹ په ډېرې پرېشانۍ سره هغوئ یو یو
ورته ووئیل، ”رښتیا زهٔ خو به نهٔ یم؟“ ۲۰ هغهٔ ورته وفرمائیل
چې، ”په تاسو دولسو کښې هغه یو دے څوک چې ما سره په
دې تالی کښې لاس ښکته کوی. ۲۱ د اِبن آدم په حق کښې
چې په صحیفو کښې څهٔ راغلی دی هغه به په هغه لاره ځی،
خو افسوس په هغه سړی دے چې په اِبن آدم مُخبری کوی.
کهٔ هغه سړے پېدا شوے نهٔ وے نو دا به ډېره ښهٔ وه.“

د عشاء ربانۍ مقررول

۲۲ د خوراک په وخت عیسیٰ یوه روټۍ راواخسته، شُکر یې
پرې وکړو او ماته یې کړه. په هغوئ یې ووېشله او وې
فرمائیل، ”دا واخلئ، دا زما بدن دے.“ ۲۳ بیا هغهٔ یوه پیالۍ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

راواخسته او د خُدائ پاک شُکر يې پرې وويستو او هغوئ له
يې ورکړه او هغوئ ټولو ترې وڅښل. ۲۴ او بيا هغهٔ هغوئ
ته وفرمائيل چې، ”دا زما وينه ده چې د خُدائ پاک او د
انسانانو تر مينځ د لوظ نښه ده چې د ډېرو خلقو دپاره
توئيږى. ۲۵ زهٔ تاسو ته رښتيا وايم چې د انګورو رس به زهٔ
بيا تر هغې ورځې پورې ونهٔ څښم ترڅو چې زهٔ د خُدائ پاک
په بادشاهۍ کښې يې تازه ونهٔ څښم.“ ۲۶ د حمد وئيلو نه
پس دوئ د زيتُونو غرهٔ ته لاړل.

د پطروس د اِنکار پېشګوئي

۲۷ او عيسىٰ هغوئ ته وفرمائيل، ”تاسو ټول به تيندک
وخورئ ځکه چې دا ليکلے شوى دى چې، ”زهٔ به شپون
ووهم او ګډې به يې خورې ورې شى.“ ۲۸ خو هر کله چې
زهٔ بيا ژوندے پاڅولے شم نو زهٔ به ستاسو نه وړاندې ګليل
ته لاړ شم.“ ۲۹ پطروس جواب ورکړو، ”کهٔ چرې دوئ ټول
تيندک وخورى، خو زهٔ به هيچرې تيندک ونهٔ خورم.“ ۳۰
عيسىٰ هغهٔ ته وفرمائيل، ”زهٔ تا ته رښتيا وايم چې تهٔ به نن په
هم دې شپه د دويم چرګ بانګ وئيلو نه وړاندې درې ځله
زما نه اِنکارى شې.“ ۳۱ خو هغهٔ په دې خبره زور ورکړو،
”کهٔ زهٔ تا سره مړ هم شم خو ستا نه به هيچرې اِنکارى نهٔ
شم.“ او هغوئ ټولو هم دغه شان ووئيل.

په ګيتسمنى کښې دُعا کول

۳۲ کله چې هغوئ ګيتسمنى نومې ځائ ته ورسېدل نو
عيسىٰ خپلو مريدانو ته وفرمائيل، ”ترڅو چې زهٔ دُعا کوم

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

تاسو دلته کښېنئ.“ ۳۳ او هغهٔ بیا د ځان سره پطروس،
یعقوب او یوحنا بوتلل، نو ډېر غمژن شو او پرېشانی پرې
راغله. ۳۴ او هغوئ ته یې وفرمائیل چې، ”زما زړهٔ د غمه
چوی او مرګ ته نزدې شوے یم. دلته ایسار شئ او ما سره
بېدار اوسئ.“ ۳۵ بیا هغه یو څو قدمه لاړو، او په زمکه
پړمخې پرېوتو او دا دُعا یې وغوښتله، ”کهٔ دا کېدے شی نو
دا سخت وخت دې له ما نه لرې کړے شی.“ ۳۶ هغهٔ
وفرمائیل، ”ابا،“ یعنې پلاره، ”ستا دپاره هر څهٔ ممکن دی. دا
د تکلیف پیاله زما نه اخوا کړه، خو زما مرضی نه بلکې ستا
مرضی دې پوره شی.“ ۳۷ هغه واپس راغلو او هغوئ یې
اوده وموندل. نو هغهٔ پطروس ته وفرمائیل، ”شمعونه، اوده یې
څهٔ؟ ولې تاسو ما سره یوه ګینټه قدرې هم بېدار نهٔ شوئ پاتې
کېدے؟ ۳۸ بېدار شئ، او دُعا وکړئ چې د آزمېښت په
وخت ناکامه نهٔ شئ. ځکه چې روح خو تیار دے خو بدن
کمزورے دے.“ ۳۹ یو ځل بیا هغه لاړو او هم هغه شان دُعا
یې وغوښته. ۴۰ چې یو ځل بیا هغه واپس راغلو نو هغوئ
یې اوده وموندل ځکه چې د هغوئ سترګې درنې شوې وې،
او هغوئ په دې نهٔ پوهېدل چې هغهٔ ته څهٔ جواب ورکړی.
۴۱ درېم ځل هغه راغلو او ورته یې وفرمائیل چې، ”ولې
تاسو لا هغه شان اوده یئ، هغه شان لا آرام کوئ؟ بس، هغه
وخت راغلو چې اِبن آدم د ګناهګارانو لاسونو ته وسپارلے
شی. ۴۲ پاڅئ، ځئ چې ځو. زما مُخبر نزدې راغلے دے.“

په حضرت عیسیٰ جاسوسی او د هغهٔ ګرفتاری

۴۳ عیسیٰ چې لا خبرې کولې نو سمدستی یهوداه چې په

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

دولسو مريدانو کښې يو وو راغلو، او هغهٔ سره ډېر خلق چې
تُورې او کوتکې په لاس وُو راښکاره شول. هغوئ مشرانو
اِمامانو، د شرعې عالمانو او اولسى مشرانو رالېږلى وُو. ۴۴
جاسوس هغوئ ته دا نښه ښودلې وه، "څوک چې زهٔ ښکل
کړم هم هغه دے، وې نيسئ او د ځان سره يې په حفاظت
بوځئ." ۴۵ کله چې دے هغه ځائ ته راورسېدو نو هغه
سمدستى وروړاندې شو او عيسىٰ ته يې ووئيل، "اُستاذه." او
ښکل يې کړو. ۴۶ بيا هغوئ عيسىٰ ونيولو او گرفتار يې
کړو. ۴۷ په هغه خلقو کښې چې ولاړ وُو يو کس خپله تُوره
راوويستله او د مشر اِمام په نوکر يې گزار وکړو او د هغهٔ
غوږ يې پرې کړو. ۴۸ بيا عيسىٰ وفرمائيل، "ولې تاسو ما
ډاکو گڼئ چې د تُورو او کوتکو سره زما په نيولو پسې راغلى
يئ؟ ۴۹ زهٔ هره ورځ تاسو سره د خُدائ په کور کښې وم او
تعليم مې ورکولو خو تاسو ما له لاس نهٔ راوړلو. خو دا ځکه
وشول چې د نبيانو صحيفې پوره شى." ۵۰ نو بيا ټولو
مريدانو هغه يواځې پرېښودو او ترې وتښتېدل. ۵۱ څوک
چې ورسره وُو په هغوئ کښې يو ځوان وو چې د کتان د
څادر نه يې لنگ وهلے وو. هغوئ د نيولو کوشش وکړو،
۵۲ خو هغهٔ د کتان څادر پرېښودلو او لغړ وتښتېدلو.

د حضرت عيسىٰ د جرگې په مخکښې پېشى

۵۳ بيا هغوئ عيسىٰ د مشر اِمام کور ته بوتلو چرته چې
مشران اِمامان، د شرعې عالمان او اولسى مشران راټول وُو.
۵۴ پطروس ورپسې په څهٔ فاصله کښې وروستو روان وو،
نو کله چې د مشر اِمام د کور صحن ته ورسېدو، نو نېغ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ورغلو او هلته هغه د سپاهیانو سره کښېناستو او اور ته يې
ځان تودولو. ۵۵ مشرانو اِمامانو او ټولې جرګې دا کوشش
کولو چې د عيسىٰ په خلاف داسې څۀ ګواهى پېدا کړى چې د
مرګ حُکم پرې وکړى خو داسې ګواهى يې پېدا نۀ کړے
شوه. ۵۶ ډېرو د هغۀ په خلاف د دروغو ګواهى وکړله خو د
هغوئ بيان د يو بل سره سمون نۀ خوړلو. ۵۷ نو بيا ځينې
کسان پاڅېدل او د هغۀ په خلاف يې داسې د دروغو ګواهى
وکړه چې، ۵۸ ”مونږ د دۀ نه دا اورېدلى دى چې، زۀ به دا د
خُدائ کور ورانوم چې بنى آدمو ودان کړے دے او په درېو
ورځو کښې به بل داسې ودان کړم چې هغه به د بنى آدم په
لاسونو نۀ وى جوړ شوے.“ ۵۹ خو په هم دې خبره د هغوئ
په ګواهۍ کښې يو والے نۀ وو. ۶۰ نو بيا مشر اِمام د هغوئ
په وړاندې پاڅېدو او عيسىٰ نه يې تپوس وکړو چې، ”ولې تا
سره جواب نشته؟ دا اِلزامونه د څۀ دى چې هغوئ ستا
خلاف ګواهى ورکوى؟“ ۶۱ خو هغه چُپ پاتې شو او هيڅ
جواب يې ورنۀ کړو. بيا مشر اِمام ترې تپوس وکړو، ”ولې تۀ
مسيح، د مبارک ذات زوئ يې څۀ؟“ ۶۲ عيسىٰ وفرمائيل
چې، ”زۀ يم، او تاسو به اِبن آدم د خُدائ پاک ښى لاس ته
سره د اختيار ناست او د آسمان په وريځو کښې په راتلو
ووينئ.“ ۶۳ په دې وينا مشر اِمام خپله چُوغه وشلوله او
وې وئيل چې، ”دے خو کُفر وائى. د دې ګستاخۍ نه پس هم
د نورو ګواهانو حاجت شته څۀ؟ ۶۴ تاسو په خپله دا کُفر
واورېدو ستاسو فېصله څۀ ده؟“ هغوئ جواب ورکړو چې،
”دے مجرم دے او د مرګ جوګه دے.“ ۶۵ بيا ځينو په هغۀ
وتُوکل او سترګې يې ورته پټې کړې او په سوکونو يې وهلو او
جر يې ورپسې وويستلو، ”وايه کنه تۀ چا ووهلې.“ او

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

سپاهیانو هم هغه د بوټلو په وخت کښې په څپېړو ووهلو.

د پطروس اِنکار کول

۶۶ په دې دوران کښې پطروس لا هغه شان په صحن کښې
وو. د مشر اِمام يوه خِدمتګاره په هغه لاره تېرېدله. ۶۷ کله
چې هغې پطروس اور ته په تودېدو وليدو، نو هغې هغهٔ ته
وکتل او وې وئيل، ”تهٔ خو هم د دې عيسىٰ ناصرى سره
وې.“ ۶۸ خو هغه منکر شو او وې وئيل، ”ما ته هيڅ پته
نشته، چې دا تهٔ لا څهٔ وے.“ بيا هغه بهر ډيوډۍ ته لاړو په هم
دې وخت چرګ بانګ ووئيلو. ۶۹ او هغې خِدمتګارې هغه
هلته بيا وليدو او ولاړو خلقو ته يې ووئيل، ”دے د هغهٔ
ملګرے دے.“ ۷۰ خو هغه بيا منکر شو. لږه شيبه وروستو
څوک چې هلته ولاړ وُو پطروس ته يې بيا ووئيل، ”بېشکه تهٔ
د هغوئ نه يو يې ځکه چې تهٔ هم د ګليل يې.“ ۷۱ په دې هغه
په ښيرو سر شو او په قسم سره يې ووئيل، ”تاسو چې د کوم
سړى ذکر کوئ زهٔ هغه نهٔ پېژنم.“ ۷۲ بيا چرګ په دوېم ځل
بانګ ووئيلو او پطروس ته راياد شُو چې عيسىٰ هغهٔ ته
فرمائيلى وُو چې، ”د چرګ د دوه ځله بانګ وئيلو نه وړاندې
به تهٔ زما نه درې ځله اِنکارى شې.“ نو هغه بيا ډېر خفه شو
او په ژړا شو.

حضرت عيسىٰ د پيلاطوس په وړاندې

۱۵ ۱ هر کله چې سحر شو نو مشرانو اِمامانو، د
شرعي عالمانو او اولسى مشرانو په صلاح دا فېصله وکړه او

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

عیسیٰ یې وتړلو، بیا یې هغه روان کړو، او پیلاطوس ته یې
حواله کړو. ۲ پیلاطوس د هغهٔ نه تپوس وکړو چې، ”ولې
تهٔ د یهودیانو بادشاه یې څهٔ؟“ هغهٔ جواب ورکړو، ”تا په خپله
ووې.“ ۳ نو بیا مشرانو اِمامانو په هغهٔ ډېر اِلزامونه ولګول.
۴ او پیلاطوس د هغهٔ نه بیا تپوس وکړو، ”ولې تا سره د
خپلې صفايئ دپاره څهٔ جواب نشته څهٔ؟ تهٔ ګورې چې دوئ
په تا څومره اِلزامونه لګوی.“ ۵ خو پیلاطوس په دې خبره
حیران شو چې عیسیٰ بل هیڅ جواب ورنهٔ کړو.

په حضرت عیسیٰ باندې د مرګ حکم کول

۶ د اختر په ورځ د ګورنر دا دستور وو چې د خلقو په
خوښه به یې یو قېدی آزادولو. ۷ په دغه وخت کښې برابا
نومې یو مجرم د باغیانو سره په قېد کښې وو چې د بغاوت په
وخت یې قتل کړے وو. ۸ کله چې خلق د دستور په
مطابق خواست له راغلل، ۹ نو پیلاطوس جواب ورکړو
چې، ”ولې تاسو دا غواړئ چې زهٔ د یهودیانو بادشاه تاسو ته
آزاد کړم؟“ ۱۰ ځکه چې هغهٔ ته پته وه چې مشرانو اِمامانو
عیسیٰ د حسد په وجه دهٔ ته حواله کړے وو. ۱۱ خو
مشرانو اِمامانو خلق ولمسول چې هغهٔ ته ووايئ چې، ”عیسیٰ
نه بلکې برابا را آزاد کړه.“ ۱۲ پیلاطوس بیا هغوئ ته ووئیل
چې، ”کوم سړی ته چې تاسو د یهودیانو بادشاه وايئ، د هغهٔ
سره بیا څهٔ وکړم؟“ ۱۳ هغوئ چغې کړې، ”دے په سولۍ
راځوړند کړه.“ ۱۴ پیلاطوس تپوس وکړو چې، ”ولې، هغهٔ
څهٔ بد کار کړے دے؟“ خو هغوئ نورې هم چغې تېزې کړې،
”په سولۍ یې کړه.“ ۱۵ نو پیلاطوس د خلقو د تسلۍ دپاره

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

برابا آزاد کړو او عیسیٰ یې په کوړو ووهلو او په سولۍ کولو
ته یې ورکړو.

د سپاهیانو د حضرت عیسیٰ پورې ټوقې کول

۱۶ بیا د ګورنر سپاهیانو عیسیٰ قلعې ته بوتلو او ټوله فوجی
دسته یې راجمع کړه. ۱۷ هغوئ عیسیٰ ته کاسنی چُوغه
واغوسته او د ازغو تاج یې جوړ کړو او ورته یې په سر کړو.
۱۸ او بیا یې هغهٔ ته په دې وینا سره سلامی کوله، ”اے د
یهودیانو بادشاه سلامت.“ ۱۹ او هغوئ هغه په بینت په سر
وهلو او توکانړی یې پرې تُوکل او بیا هغهٔ ته په ګونډو شول او د
ټوقو سجدې یې ورته وکړلې. ۲۰ او چې ټوقې یې بس کړې
نو کاسنی چُوغه یې ترې وویستله او خپلې جامې یې
ورواغوستلې. بیا یې هغه بهر په سولۍ کولو له بوتلو.

د حضرت عیسیٰ په سولۍ کول

۲۱ د سکندر او د روفوس پلار شمعون خوک چې د کرینی
اوسېدونکے وو هغه د کلی نه په هغه لاره راروان وو نو
هغوئ هغه په بیګار ونیولو چې د عیسیٰ سولۍ یوسی. ۲۲
هغوئ عیسیٰ ګولګتا نومې ځائ ته راوستو چې مطلب یې د
کوپړو ځائ دے. ۲۳ هغهٔ ته یې د مُر چیړ سره ګډ کړی
مے ورکول خو هغهٔ ونهٔ څښل. ۲۴ بیا هغوئ هغه په سولۍ
وخېژولو او هر یو د خپل حق معلومولو دپاره د هغهٔ په جامو
پچه واچوله او په خپلو کښې یې تقسیم کړې. ۲۵ د سولۍ
کولو وخت د سحر نهٔ بجې وو. ۲۶ او د هغهٔ خلاف د اِلزام
په تخته څهٔ داسې لیکلے وو، ”د یهودیانو بادشاه.“ ۲۷-۲۸

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغوئ دوه ډاکوان هم د هغهٔ سره په سولئ کړی وُو، یو یې د
هغهٔ ښی او بل یې د هغهٔ ګس لاس ته راځوړند کړے وو. ۲۹
ځوک چې په لاره تېرېدل نو هغهٔ پورې یې مسخرې کولې او
سرونه به یې خوځول او چغې سورې به یې وهلې، ”اوس خپل
ځان ته وګوره، تهٔ به د خُدائ دا کور ورانوې او بیا به یې په
درېو ورځو کښې جوړوې. ۳۰ ښه نو بیا خپل ځان بچ کړه،
او د دې سولئ نه راکوز شه.“ ۳۱ دغه شان مشرانو اِمامانو
او د شرعې عالمانو هم په خپلو کښې ورپورې مسخرې
کولې، او وئیل یې چې، ”هغهٔ خو نور خلق بچ کول خو خپل
ځان نهٔ شی بچ کولے. ۳۲ پرېږدئ چې مسیح، دا د بنی
اِسرائیلو بادشاه، دې اوس د سولئ نه راکوز شی، چې مونږ
دا ووینو او ایمان پرې راوړو.“ تر دې چې د دهٔ سره په سولئ
شوو مجرمانو هم دهٔ ته سپکې سپورې وئیلې.

د حضرت عیسیٰ وفات کېدل

۳۳ د غرمې په وخت په ټوله زمکه تیارهٔ راخوره شوه او د
تېر ماسپښین تر درېو بجو پورې وه. ۳۴ او درې بجې عیسیٰ
په زوره چغې کړې چې، ”ایلی، ایلی، لما شبقتنی؟“ چې
ترجمه یې دا ده، ”اے زما خُدایه پاکه، اے زما خُدایه، زهٔ دې
ولې پرېښودلم؟“ ۳۵ ځینې ولاړو خلقو چې دا واورېدل نو
وې وئیل چې، ”وګورئ، دے اوس الیاس ته نعرې وهی.“
۳۶ نو بیا یو کس ورمنډه کړه، یو اسفنج یې د سرکې نه ډک
کړو او د هغهٔ شونډو ته یې د یوې چوکې په سر ونیولو چې
وې څښې او هغهٔ ووئیل، ”اوس به وګورو چې الیاس راشی
او دے راکوز کړی.“ ۳۷ بیا عیسیٰ یوه تېزه کریکه وویسته

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

او ساه يې ورکړه. ۳۸ او د خُدائ د کور پړده د سر نه تر
ښکته پورې په مينځ دوه شوه. ۳۹ او کوم صوبه دار چې هغهٔ
ته مخامخ ولاړ وو نو چې هغهٔ وليدل چې هغهٔ څنګه ساه
ورکړه نو وې وئيل، "بېشکه چې دا سړے د خُدائ پاک زوئ
وو." ۴۰ يو څو ښځې هم هلته موجود وې چې د لرې نه يې
تماشه کوله. په هغوئ کښې مريم مګدلينې، د کشر يعقوب
چې يوسيس مور مريم چې سلومی وې. ۴۱ نو کله چې
عيسیٰ په ګليل کښې وو نو هم دې ښځو د هغهٔ تابعداری کړې
وه او د هغهٔ خِدمت يې کړے وو او په دوئ کښې نورې ښځې
هم وې څوک چې د هغهٔ سره يروشلم ته راغلې وې.

د حضرت عيسیٰ ښخول

۴۲ دا هر څهٔ د جمعې په ورځ وشُو، يعنې د تيارئ په ورځ، د
سبت نه يوه ورځ وړاندې. نو چې ماښام رانزدې شو، ۴۳ د
ارمتيه يوسف نومې يو سړے راغلو څوک چې د جرګې يو
عزتمند کس وو او هغه په خپله ډېر اُميد سره د خُدائ پاک د
بادشاهۍ د راتلو په اِنتظار وو، نو په زړهٔ ورتيا سره پيلاطوس
له ورغلو او د عيسیٰ لاش يې ترې وغوښتو. ۴۴ پيلاطوس
حيران شو چې هغه مړ شوے هم دے، نو هغهٔ صوبه دار
راوغوښتو او تپوس يې ترې وکړو چې، "هغه مړ دے او کهٔ
نه؟" ۴۵ کله چې هغه د صوبه دار نه خبر شو چې هغه مړ
دے نو هغهٔ يوسف له اجازت ورکړو چې لاش يې يوسی. ۴۶
بيا يوسف د کتان کپړه په بيعه واخسته او د هغهٔ لاش يې د
سولۍ نه راکوز کړو او کفن يې کړو او په کنستلے شوی قبر
کښې يې کېښودو. او يو لوئ کاڼے يې د قبر خولې ته

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

راورغړولو. ۴۷ او مریم مګدلینی او د یوسیس مور مریم
هغه ځائ ولیدو په کوم ځائ کښې چې یې هغه کېښودو.

د حضرت عیسیٰ بیا ژوندی کېدل

۱۶ ۱ هر کله چې د سبت ورځ تېره شوه، مریم
مګدلینی، د یعقوب مور مریم او سلومی خوشبوداره تېل
واخستل او نیت یې وکړو چې ورشی او د عیسیٰ په لاش یې
واچوی. ۲ او د اِتوار په ورځ سحر وختی د نمر راختو نه
لږ وروستو هغوئ قبر له ورغلې. ۳ په لاره هغوئ یو بل ته
ووئیل چې، ”مونږ ته به د غار د خولې نه کاڼے څوک
ورغړوی؟“ ۴ خو چې هغوئ په غور سره وکتل نو څۀ
ګوری چې کاڼے د مخکښې نه رغړېدلے وو اګر چې دغه
کاڼے ډېر غټ وو. ۵ هغوئ چې قبر ته ورننوتلې، نو یو
ځوان یې ولیدو چې ښی اړخ ته ناست وو او سپینه چُوغه یې
اچولې وه، او هغوئ اریانې دریانې شوې. ۶ خو فرښتې
هغوئ ته وفرمائیل، ”مۀ یرېږئ، تاسو د عیسیٰ ناصری لیدو
له راغلی یئ څوک چې په سولیٔ کړے شوے وو. هغه بیا
پورته کړے شوے دے، هغه دلته نشته. وګورئ، دا هغه ځائ
دے چرته چې یې هغه اېښودے وو. ۷ خو لاړې شئ، د
هغۀ مریدانو او پطروس ته دا خبر ورسوئ چې هغه ستاسو
نه وړاندې ګلیل ته روان دے، تاسو به هغه هلته وینئ لکه
څنګه چې هغۀ تاسو ته فرمائیلی وُو.“ ۸ نو هغوئ بهر
ووتلې او د قبر نه په تېښته لاړې ځکه چې هغوئ یرې او ډېر
هیبت اخستې وې. هغوئ هیچا ته هم غږ ونۀ کړو ځکه چې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغوئ يرېدلې.

د حضرت عيسىٰ مريم مګدلينې ته ښکاره کېدل

٩ کله چې عيسىٰ د اِتوار په سحر د مړو نه راژوندے شو
نو اول مريم مګدلينې ته ښکاره شو د چا نه چې هغهٔ اووهٔ
پيريان لرې کړى وُو. ١٠ هغه لاړه او د هغهٔ مريدانو له
ورغله چې ژړا انګولا يې کوله او هغوئ ته يې ټوله قيصه بيان
کړه. ١١ خو چې هغوئ دا واورېدل چې هغه بيا ژوندے
شوے دے او هغې ليدلے دے نو باور يې پرې ونهٔ کړو.

د حضرت عيسىٰ خپلو مريدانو ته ښکاره کېدل

١٢ پس له هغې نه هغه په يو بل شکل په دوو مريدانو راپېښ
شو څوک چې بهر پټو ته په لاره روان وُو. ١٣ هغوئ واپس
لاړل او نورو مريدانو ته يې ووئيل خو هغوئ پرې يقين ونهٔ
کړو. ١٤ وروستو هغه يوولسو مريدانو ته هغه وخت ښکاره
شو چې هغوئ روټۍ ته ناست وُو، او هغهٔ هغوئ په خپلو
بې‌يقينۍ او سختو زړونو ملامته کړل ځکه چې هغوئ د هغه
خلقو په وينا يقين نهٔ وو کړے چا چې هغه بيا ژوندے ليدلے
وو. ١٥ بيا هغهٔ هغوئ ته وفرمائيل، ”ټولې دُنيا ته لاړ شئ او
زما د زيرى وعظ ټول مخلوق ته وکړئ. ١٦ هر څوک چې
پرې ايمان راوړى او بپتسمه واخلى نو هغه به خلاصون
بيامومى، او هر څوک چې پرې ايمان رانهٔ وړى هغه به مجرم
شى. ١٧ څوک چې ايمان راوړى دا معجزې به ترېنه
ښکارېږى چې زما په نوم به پيريان شړى او په نورو ژبو به
خبرې کوى. ١٨ کهٔ هغوئ مارانو له لاس وروړى يا زهر

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

وخوری نو هغوئ ته به ضرر نۀ رسی، او په کومو بیمارانو
چې هغوئ لاس کیږدی، هغوئ به روغ شی.“

د حضرت عیسیٰ آسمان ته ختل

١٩ هغوئ سره د خبرو کولو نه پس مالِک عیسیٰ آسمان ته
پورته کړے شو او هغه د خُدائ پاک ښی طرف ته
کښېناستو. ٢٠ نو بیا هغوئ بهر ووتل او هر چرته یې کلام
بیانولو، او مالِک د هغوئ سره کار کولو او د هغه معجزو په
وسیله کومې چې هغۀ ښودلې کلام صحیح ثابتولو.

تاسو پوښتنې لرئ؟ +1 807.700.6699
pashtobibles.org © یوسفزی ٢٠١٩
Copyrighted material not for reprint/publishing purposes.